



BELOEIL  
26<sup>e</sup> année No 5  
Semaine du 1<sup>er</sup> au 7  
avril 1995

**28<sup>ème</sup> REVUE SUR GLACE**  
du Club de  
Patinage Artistique de Beloeil

Vous présente les personnages de :  
★ **WALT DISNEY**



**TROIS REPRÉSENTATIONS !** ★ **À L'ARÉNA ANDRÉ ST-LAURENT DE BELOEIL**  
SAMEDI, 8 AVRIL 1995 : 14h00 ET 20h00  
DIMANCHE, 9 AVRIL 1995 : 14h00

**Blanche-Neige et compagnie sur patins**

Quelque 200 patineurs du Club de patinage artistique de Beloeil prêteront vie aux colorés personnages de Walt Disney dans le cadre de leur spectacle de fin d'année. Le Roi Lion, la Belle et la Bête de même que Blanche-Neige et les sept nains accompagneront le Beloeillois Bruno Marcotte et sa partenaire de Toronto Nadia Micallef lors de cette 28<sup>e</sup> édition. Ce spectacle sera présenté à l'aréna André-Saint-Laurent de Beloeil les 8 et 9 avril.

Sous différents thèmes reliés aux légendaires personnages de Walt Disney, les jeunes patineurs artistiques, âgés de 3 à 20 ans, exécuteront, en groupe ou en solo, des arabesques orchestrées par le directeur artistique Gérard Caron.

C'est d'ailleurs ce dernier, avec ses enfants, Amélie et Geneviève, âgées respectivement de 12 et 15 ans, qui ont dessiné l'affiche du spectacle de fin d'année du Club de patinage artistique de Beloeil.

On peut réserver des billets en téléphonant au 467-6607. On pourra aussi s'en procurer à l'entrée de l'aréna lors des représentations qui auront lieu le 8 avril à 14 h et à 20 h, de même que le 9 avril à 14 h. (MA)

ON PEUT LA VOIR AUX  
BEAUX DIMANCHES DE LA SRC

**Diane Lafond**  
**danse encore et toujours**

un texte de BERNARD BLANCHARD



On la connaît parce qu'elle enseigne la danse dans la région depuis une quinzaine d'années. Mais on ne savait pas qu'elle dansait toujours.

À 32 ans, Diane Lafond, de Mont-Saint-Hilaire, danse effectivement encore. Et de fort jolie façon, s'il vous plaît. On peut d'ailleurs la voir en pleine action ces semaines-ci sur les ondes de Radio-Canada puisqu'elle fait partie de la distribution des Fridolinades, cette revue écrite dans les années 40 par Gratien Gélinas et qui est diffusée depuis dimanche dernier dans le cadre des Beaux Dimanches.

«Je participe à deux des quatre émissions. Même si nous les avons tournées il y a déjà plus de deux ans, je conserve toujours d'excellents souvenirs de cette expérience. Il faut dire que c'est toujours très agréable de travailler avec de véritables professionnels du milieu artistique. Ce sont des gens simples qui maîtrisent bien ce qu'ils font.»

**AVEC PIERRE LALONDE...**

«Ce n'était pas ma première expérience à la télévision, de poursuivre la danseuse. Ni la plus stressante. J'ai déjà été appelée à travailler en direct et ça, j'ai trouvé ça difficile. C'était entre autres arrivé en 1992 dans le cadre du Gala Métrostar auquel participait notamment Pierre Lalonde.»

Celle qui dirige aujourd'hui une école de danse qui est établie à Mont-Saint-Hilaire et à Sainte-Julie a tour à tour été boursière de l'école des Grands Ballets Canadiens, membre du stage Québec Été Danse et du Banff school of Fine Arts, en Alberta.

Depuis le début de sa carrière, elle a participé à mille et un spectacles. «Mais celui qui m'a procuré les plus fortes émotions demeure probablement le Casse-Noisette de 1977. C'était mon premier grand spectacle. C'était évidemment à la Place des Arts. J'avais tout juste douze ans... Chaque fois que je le revois, j'ai l'impression de revivre l'expérience», raconte la danseuse.

C'est demain soir que sera diffusée la seconde portion des Fridolinades. Les deux autres prendront l'antenne les 9 et 16 avril.



Diane Lafond fait partie de la distribution des Fridolinades, cette revue de Gratien Gélinas diffusée par Radio-Canada.



Une des créations d'Anne-Marie Gélinas qui sera présentée le 9 avril prochain au Palais des congrès de Montréal.

L'ABOUTISSEMENT DE  
DEUX ANNÉES DE TRAVAIL  
**Grosse soirée en vue pour la jeune designer Anne-Marie Gélinas**

Anne-Marie Gélinas, de Beloeil, risque fort d'avoir des papillons dans l'estomac dimanche prochain alors qu'elle présentera en compagnie d'autres jeunes designers de mode ses dernières créations.

Cet événement, Le Signature 1995, une création collective de finissants de l'École internationale de mode du collège LaSalle, sera présenté au Palais des congrès de Montréal devant quelque 6000 personnes, ce qui ajoute évidemment au stress des jeunes designers.

Pour Anne-Marie Gélinas, il s'agit de l'expérience la plus exigeante et la plus rigoureuse de sa jeune carrière. «Après deux années de travail intense, ce spectacle est notre ouverture sur le monde, c'est un défi très stimulant.»

Le Signature 1995, c'est quelque 500 vêtements entièrement confectionnés par 125 jeunes designers et présentés par 60 mannequins.

Pour l'occasion, les étudiants sont entourés de professionnels qui verront à certains aspects techniques, notamment l'éclairage, le son et la mise en scène.

Ça se passe donc le 9 avril, à compter de 19h. Les amateurs peuvent se procurer des billets sur Admission.(BB)

hostellerie  
**Les Trois Tilleuls**  
L'art de bien recevoir  
SAINT-MARC-SUR-RICHELIEU  
TÉL.: ligne directe: 856-7787

RELAYS & CHATEAUX

# u fil de la semaine

LA MAISON VICTOR-GADBOIS CONSOLIDE SON IMPLANTATION

## 1994, une année de redressement financier et de réalisations

carole  
PRONOVOST

La troisième année d'existence de La Maison Victor-Gadbois a été une année de redressement financier et de consolidation de son implantation. Pour la première fois, l'institution a terminé son exercice financier 1994 avec un surplus de 120 854 \$, et ce, malgré l'ouverture de deux lits supplémentaires depuis le 26 août 1994. Ce bénéfice de même qu'une réserve de 38 820 \$ représentent 2 pour cent des revenus amassés depuis l'ouverture de la maison, soit 1 941 000 \$ en trois ans.

Pour les administrateurs et les nombreux bénévoles de La Maison Victor-Gadbois, c'est là un résultat des plus encourageants, compte tenu que les deux premières années s'étaient soldées par un déficit accumulé de 300 000 \$. Le président du conseil d'administration, M. Gérard Dupont, curé de la paroisse Saint-Marc-sur-Richelieu et aumônier de la maison, soulignait, en assemblée générale le 25 mars, à quel point les donateurs et les bénévoles sont importants dans cette réalisation. « 25 000 heures de bénévolat cette année encore, faut le faire! », lançait-il fièrement. Il faut dire que M. Dupont est l'un des promoteurs de la première heure de cette maison d'accueil pour personnes atteintes de cancer en phase terminale. Avec l'équipe de Présence Amie de la Montérégie, Mmes Pierrette Vaillancourt et Louise Bernard entre autres, il a monté le projet et a travaillé à

développer des appuis pour en faire l'unique établissement du genre en Montérégie, le second au Québec, après la maison Sarrazin, dans la région de Québec.

Il fallait y croire, quand, au milieu des années 80, ce projet a germé puis s'est développé, jusqu'à sa reconnaissance lors du Sommet socio-économique de la Montérégie. Fidèlement soutenue par la population, la Maison Victor-Gadbois a reçu, depuis son ouverture en janvier 1992 313 personnes, dont 122 en 1994, des quatre coins de la Montérégie. De six lits actifs, la maison est passée à sa capacité maximale de huit lits en

août 1994. Elle affiche présentement un taux d'occupation de 90 pour cent:

On avait confié la tâche du redressement financier de la Maison au directeur général, qui a passé à la loupe toutes les dépenses, réduisant les frais dans plusieurs postes: honoraires professionnels (-78%), frais postaux (-50%), fournitures de bureau (-27%), télécommunications (près de -14%) et ainsi de suite. Ces résultats sont dus à une rationalisation du fonctionnement, un meilleur contrôle des activités et la négociation de réductions de coûts avec différents fournisseurs.

Les dépenses ont augmenté de 86 428 \$, principalement imputables à l'ajout de deux lits et à l'embauche de six personnes additionnelles, ce qui représente 63 pour cent de l'augmentation. Les autres postes qui ont connu des augmentations sont l'achat de médicaments et d'équipement spécialisé (71%), l'entretien (126%), précédemment accompli en grande partie par un bénévole, et les immobilisations, avec une dépense de 19 000 \$ pour compléter certains aménagements extérieurs tels le stationnement, l'éclairage, l'identification de la maison et l'embellissement. Enfin, une somme de 9310 \$ représentant les promesses de dons non payées a été comptabilisée dans les dépenses, effaçant toutes les promesses de dons non payées. Celle-ci ont totalisé sur trois ans un manque de 36 580 \$.

Par ailleurs, La Maison Victor-Gadbois a réalisé, avec la collaboration de la Télévision communautaire de la Vallée du Richelieu, un vidéo corporatif qui lui a permis d'être mieux connu dans 36 hôpitaux, dans les CLSC de la Montérégie et du public par sa diffusion au canal 9.

La Maison Victor-Gadbois est un organisme sans but lucratif qui offre gratuitement des soins palliatifs et d'accompagnement des malades et de leurs familles. Le gouvernement a contribué financièrement à la construction de la maison, située à Saint-Mathieu-de-Beloil, mais elle subvient à ses besoins de fonctionnement presque uniquement grâce aux dons de la population et des familles qui ont bénéficié de ses services.



Les membres et le conseil d'administration de La Maison Victor-Gadbois ont confié un second mandat à leur comité exécutif. Sur la photo on reconnaît Me Pierre-Charles Dubois, secrétaire, MM. Gérard Dupont, président et aumônier, le Dr Michel Marsolais, vice-président, et M. André Déry, directeur général. Étaient absents MM. Raymond Lesage, trésorier, et Fernand Pépin, vice-président.

## Seize jeunes scientifiques de la Montérégie se rendent à la Super expo-sciences Bell, finale québécoise

Seize jeunes de la Montérégie seront les représentants de l'Expo-sciences régionale de la Montérégie à la Super expo-sciences Bell, finale québécoise, à l'école Nicolas-Gatineau à Gatineau, du 20 au 23 avril. L'excellence de leurs projets scientifiques leur permettra d'être du nombre des quelque 150 jeunes qui participeront à la finale québécoise.

L'Expo-sciences Bell, finale régionale de la Montérégie se déroulait du 23 au 25 mars à l'école secondaire Bernard-Gariépy à Tracy. Organisé conjointement par le Conseil de loisirs scientifiques de la région de Montréal

et l'école secondaire Bernard-Gariépy, l'événement regroupait 170 jeunes scientifiques qui ont présenté 98 projets. Le premier prix Bell de l'Expo-sciences Bell, finale régionale de la Montérégie, a été décerné à Véronique Phaneuf et Élyse MacDonald de l'école secondaire Fadette pour leur projet *Un verre de brouillard*, s.v.p.

Deux équipes participantes de notre région ont également remporté des prix. L'école Saint-Mathieu de Beloil a remporté un bourse de 100 \$ de l'Association des

professeurs de science du Québec pour la présentation faite par Audrey Corriveau et Marie-Hélène Trudeau, sur le cerveau et le système nerveux. Quant l'équipe de l'école Richelieu Valley, elle a mérité une bourse de 500 \$ offerte par les Caisses populaires du secteur Bas-Richelieu pour le projet de Marc-André Beaulieu *Le corps: armé jusqu'aux dents*. Soulignons que 9000 visiteurs sont venus encourager les jeunes aux finales montérégiennes.

Les jeunes sélectionnés pour la finale québécoise proviennent des écoles suivantes: école

secondaire Fadette, polyvalente Massey-Vanier, école secondaire du Mont-Bruno, collège Édouard-Montpetit, école secondaire Bernard-Gariépy, école secondaire Beaulieu, École d'éducation internationale, collège Charles-Lemoyne, Parkview et école Louis-Philippe-Paré.

Les participations à la Super expo-sciences Bell, finale québécoise, sont offertes par le Conseil des loisirs scientifiques de la région de Montréal, le comité organisateur de l'école Bernard-Gariépy et Merck Frosst Canada.

## RÉSIDENCE BLEU et OR

pour aînés autonomes, convalescence, court séjour



Que vous optiez pour une chambre simple ou double avec services, vous bénéficierez de toute l'attention personnalisée qui caractérise notre maison.

RENDEZ-VOUS ET RENSEIGNEMENTS  
Mme. HÉLÈNE GAGNON DIR. I.A.L.

447-2626

707, Martel  
Richelieu

gestionnaire: Services Immobiliers TRUSTCAN Inc.

Siège social 739-2948

Née le 23 septembre 1918, Mlle Marie-Anna Séguin épouse en 1930 M. Lionel Poulin, cultivateur. Ils élèvent leurs trois enfants sur une ferme à Ste-Brigide. M. et Mme Poulin aménagèrent le 29 février 1988 à la Résidence Bleu et Or. Malgré le décès de son époux en 1989, Mme Poulin reste entourée de ses enfants qui sont aux petits soins pour elle. Elle aime bien jouer aux cartes et adore aller passer quelques jours chez ses enfants. Mme Poulin fait maintenant partie de la famille depuis bientôt sept ans.



AU CÉGEP DE SAINT-HYACINTHE

## Le Collège Saint-Hilaire remporte le débat oratoire

Loïc  
HAMON

L'équipe du Collège Saint-Hilaire a remporté le premier prix du débat oratoire du Cégep de Saint-Hyacinthe devant près de 500 spectateurs réunis à la salle Léon-Ringuet, le mercredi 22 mars.

L'équipe gagnante, composée d'Isabelle Blais, Pierre-Marc Chagnon, Philippe Mercure et l'entraîneur Robert Fournier, s'est partagée un montant de 1500 \$ offert par la Banque Nationale du Canada, commanditaire du concours.

Le 2e prix du 750 \$, aussi offert par l'institution bancaire, a été décerné à l'équipe de l'École secondaire Saint-Joseph.

Claude Grisé, conseiller pédagogique à l'option théâtre du cégep, a animé cet événement dans le style de la Soirée du hockey. Les concurrents devaient d'abord débattre de la

question suivante: «Êtes-vous pour ou contre cet énoncé: un adulte heureux se fabrique dès l'adolescence?» Ils devaient ensuite s'affronter sur des thèmes formels, divulgués en début de soirée: *La petite vie est plus vrai que la grande. Un maringouin peut-il survivre dans le désert? L'eau de la rivière Yamaska peut-elle obliger les poissons à nager de reculons?*

Ce concours, lancé à l'automne de 1994, s'adressait aux élèves de dernière année de huit écoles secondaires de la région, les collèges Antoine-Girouard, Saint-Maurice et Saint-Hilaire, les polyvalentes Hyacinthe-Delorme, Robert-Ouimet, Ozias-Leduc et Beloeil ainsi que l'École secondaire Saint-Joseph. Chacune des équipes gagnantes de ces écoles ont reçu 300 \$ en prix.

Le débat oratoire du Cégep de Saint-Hyacinthe vise à souligner l'importance que l'institution accorde à la maîtrise de la langue et de la pensée, de même qu'à la communication et à l'argumentation.



De gauche à droite, le directeur général du collège, André Dufault, les participants Pierre-Marc Chagnon, Isabelle Blais et Philippe Mercure, tous de Mont-Saint-Hilaire, ainsi que Robert Fournier, professeur de français au Collège Saint-Hilaire.

# C'est le printemps...



## L'harmonie fleurit

PAYSAGISTE

# 446-8484

*Nouveau Nouveau Nouveau*

## OUVERTURE LE 3 AVRIL 95

**ACHETEZ DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER**

*Bois massif • mélamine • stratifié*

SELON VOS  
BESOINS,  
DES MEUBLES  
SUR MESURE  
POUR VOUS!

- Mobilier de chambre
- Mobilier de salle à manger
- Bibliothèque
- Table de travail
- Ameublement d'ordinateur
- Matelas



• Mobilier de chambre en bois massif • Pin • Merisier • Chêne

**MEUBLES AMYR**

520 A, boul. Laurier  
Les Galeries Montenach Beloeil  
(à côté de la S.A.Q.)  
**446-1826**

**MEUBLES G.R.**

1800, Martineau  
Saint-Hyacinthe  
(en bas de Malar)  
**(514) 796-5835**

ARMOIRE  
EN PIN MASSIF

**795\$**



JOCELYN L'ABBE

Portes et fenêtres  
**Excel inc.**  
 l'excellence en fenestration

**ADMIRER  
 LA VIE  
 SOUS  
 UNE AUTRE  
 VISION**

Aucun sous-traitant nous avons  
 nos propres installateurs



880, BOUL. LAURIER SAINT-HILAIRE 464-1852

**vos services**

**Cueillette de bouteilles à Otterburn Park et Mont-Saint-Hilaire**

La première association scout Otterburn-Saint-Hilaire fera une cueillette de bouteilles consignées le 8 avril. Les profits de cette récolte serviront au financement des activités des jeunes. Les personnes qui ne pourront répondre aux jeunes qui se présenteront à leur porte ce samedi pourront déposer leurs bouteilles consignées près de leur porte d'entrée.

**Cueillette de bouteilles à Beloeil**

Les louveteaux de la meute Première aventure de Beloeil feront également une grande cueillette de bouteilles le samedi 8 avril. Les louveteaux passeront aux portes entre 8 h 30 et 16 h et remettront aux donateurs des coupons pour un tirage de deux bons d'achat d'épicerie de 100 \$ du marché Métro Villeneuve. Le tirage aura lieu à 16 h 30 au Métro Villeneuve et les noms des gagnants seront affichés la semaine suivante. De plus, les louveteaux offriront des billets au coût de 1 \$ pour le tirage d'une bicyclette.

**Activités estivales au Centre intégration jeunesse**

Camp éducatif pour les enfants du primaire: Le camp éducatif français et mathématiques au primaire pour les 6-12 ans a connu un grand succès l'année dernière. Le Centre renouvelle l'expérience et ajoute des activités sportives, récréatives et culturelles. Le camp est offert sous forme de camp de jour, du 14 au 25 août, du lundi au vendredi, de 9 h à 16 h. Les jeunes apportent leur lunch.

**Camp de jour en immersion anglaise:**

Afin d'aider les jeunes de 11 à 13 ans à se perfectionner en anglais, le Centre intégration jeunesse offre un camp d'immersion anglaise pour la période estivale. Les jeunes pourront s'y amuser tout en parlant anglais. La programmation comprend des activités comme les sports, les randonnées en nature, l'initiation à l'informatique, le théâtre, l'improvisation, la cuisine et les sorties. Ces camps coûtent 45 \$ par semaine. Des animateurs qualifiés supervisent les activités.

La programmation complète sera disponible le 10 avril et les inscriptions se feront le 18 avril, de 19 h à 20 h 30, au Centre. On peut également s'inscrire par la poste en écrivant au Centre intégration jeunesse de Saint-Basile-le-Grand, 249, boulevard Laurier, bureau 202, Saint-Basile-le-Grand, J3N 1M2. Téléphone: 441-6482.

**Activités pour les 12 à 16 ans:** Une programmation adaptée aux adolescents a été élaborée pour tous les soirs de la semaine sauf le dimanche. De 18 h 30 à 20 h 30, il y aura une activité structurée suivie d'une période d'activité libre jusqu'à 10 h 30. Il y aura deux groupes différents, les 12-13 ans et les 14-16 ans. Les activités de la programmation régulière sont gratuites. On peut obtenir une copie de cette programmation et la liste des activités spéciales en communiquant avec le 441-6482.

**Soirée rétro des cadets**

Il y aura une soirée rétro au profit de l'Escadron 502 de cadets et cadettes de l'air de la Vallée-du-Richelieu. Cette soirée aura lieu le samedi 29 avril à 20 h, au Centre civique de Mont-Saint-Hilaire. L'entrée est de 5 \$. On recommande de «sortir» ses nouveaux souliers car la musique sera ... très bonne. Renseignements: Yves Renaud au 446-0260.

tringles

**malin inc.**

**VENTE PRINTANIÈRE**

du 22 mars au 15 avril '95

**FIL**

\*Rideau douche  
 vinyle ou tissu

20 à  
 40%

ESCOMPTE

\*Lot  
 tissu  
 à la verge

10 à  
 60% ESC.

\*Douillette &  
 couvre-lit  
 ESCOMPTE

20 à  
 80%

**DUVET**

\*Sur marchandise  
 sélectionnée.

**PÔLE  
 DÉCORATIVE**

**COORDONNÉES  
 SALLE DE BAIN**

Plissé  
 en stock  
 50%  
 ESC.

**OREILLER**

**ACCESSOIRE  
 OSIER**

Persienne  
 bois  
 intérieur  
 50%  
 ESCOMPTE

Ensemble  
 douillettes  
 & drap  
 bébé  
 10%  
 ESC.

**DRAP  
 PERCALE**

**+10%**  
 sur toute la marchandise  
 D'ESCOMPTE

\*Cantonnières  
 décoratives

30 à 70%  
 ESCOMPTE

\*Stores  
 horizontaux  
 aluminium  
 stock

20%  
 ESC.

**COUSSIN**

Tapisserie  
 Bordure  
 30 à 60%  
 ESCOMPTE

**CADRES**

**TOILE  
 OPAQUE**

\*Dentelle  
 brise-bise  
 20 à  
 50% ESC.

**NAPPE**

\*Stores  
 verticaux  
 20 à 40%  
 ESCOMPTE

Panneaux &  
 Valences  
 frangés  
 ESCOMPTE  
 Rose - Bleu - Noir - Vert

**Fieldcrest**  
 - Tapis salle de bain.  
 - Serviette.

- Achetez 1 ensemble  
 - Obtenez 2e à moitié prix.

\*SERVICE DÉCORATION \*SERVICE INSTALLATION \*SERVICE NETTOYAGE DE STORE

1800 Martineau O. Saint-Hyacinthe 514-796-3001



voitou

COMITÉ DE PROTECTION DU VOISINAGE DE BELOEIL • 467-2835 POSTE 312



### Personnes bénévoles recherchées

Attention! Le beau temps est de retour et vous avez le goût de sortir dehors... Et bien, pourquoi ne pas rendre l'utile à l'agréable? Le Comité de protection du voisinage de Beloeil est à la recherche de personnes bénévoles pour distribuer le bulletin *Entre-nous* dans les rues Des Chardonnerets, Adam, Des Pins, Gagnon et autres.

Le bulletin *Entre-Nous* diffuse de l'information préventive contre le crime et transmet des conseils de sécurité pour vous et votre famille. La population apprécie beaucoup l'information contenue dans ce bulletin.

Si vous habitez Beloeil et que vous ne recevez plus le bulletin *Entre-Nous* c'est probablement parce qu'il n'y a plus de délégué pour votre rue. Alors pourquoi ne pas tenter l'expérience ce mois-ci. Il ne vous suffira que de quelques minutes par mois pour distribuer le bulletin *Entre-Nous* dans votre rue ou dans une rue voisine.

Pour savoir s'il y a une rue qui a besoin d'un délégué de rue près de chez vous, téléphonez au 467-2835, poste 312.

Source: Comité de protection du voisinage de Beloeil, 101, rue Dupré, Beloeil. Téléphone: 467-2835, poste 312.

voitre service

### L'entraide pour hommes

L'entraide pour hommes de Montréal, dont le siège social est à Anjou (355-8300), offre des rencontres d'accueil et d'échange en groupe tous les mardis soir, de 19 h 30 à 22 h, au CLSC La Vallée des Patriotes, 357, rue Duvernay à Beloeil. D'autres rencontres ont lieu à différents endroits dans le Grand Montréal et d'autres services sont également offerts. L'entraide pour hommes veut sortir de l'isolement les hommes qui vivent une situation de deuil, de perte d'emploi, de rupture, pour les aider à traverser ces moments pénibles. Pour plus de renseignements, communiquer avec L'entraide pour hommes, au (514) 355-8300.



05-1-48048

### Salon Perfection POUR ELLE ET LUI

Une métamorphose toute en beauté



MONIQUE PRÉFONTAINE  
propriétaire-coiffeuse

970, RUISSEAU NORD  
SAINT-MATHIEU-DE-BELOEIL

pour rendez-vous  
467-7658

- Shampoing 25\$
- Coupe 10\$
- Mise en plis 10\$
- Coloration 16\$
- Balayage 35\$
- Permanente 42\$ et plus
- Présentation 18\$
- Maquillage 12\$

05-1-481



Polyvalente Ozias-Leduc

### Conférence sur le suicide

Comment aider à regarder la douleur des jeunes qui souffrent au point de vouloir se suicider? Le suicide chez les jeunes, on en entend parler, mais le sujet demeure difficile à aborder et difficile à comprendre.

C'est pour favoriser la compréhension de ce phénomène que M. Serge de Varennes, de Suicide-action Montréal, donnera une conférence le mardi 11 avril, à 19 h 30, à la Salle polyvalente de la Polyvalente Ozias-Leduc.

Ses propos s'adressent spécifiquement aux parents dans le but de les sensibiliser à leur rôle comme aidants auprès de leurs enfants.

Les billets sont en vente au coût de 2\$ auprès des secrétaires de degré (tél.: 467-0261) ou à l'entrée, le soir de la conférence.

Bienvenue à tous!

La direction

05-1-481

L'OEIL RÉGIONAL - Samedi 1 avril 1995 B5

**7e édition**

# expo commerce

La vallée du Richelieu

**Venez rencontrer nos exposants les 20, 21, 22 et 23 avril 1995 à l'aréna André-St-Laurent à Beloeil**

Judi de 18h à 22h  
Vendredi de 18h à 22h

Samedi de 12h à 22h30  
Dimanche de 12h à 17h

*Notre force en action: Nos commerçants et vous!*

En collaboration avec



Une réalisation de  
La Chambre de commerce  
La vallée du Richelieu



**PRIX DE PRÉSENCE**

En toute confiance



plus de 26 années d'expérience (1969-1995)

## Michel Boucher Automobiles inc.

"Chez nous, vous êtes plus qu'un client"

### VENTES AUTOMOBILES:

Voitures d'occasion de qualité (avec garantie)

### ATELIER MÉCANIQUE:

Mécanique générale "travail garanti" silencieux garanti, amortisseurs garantis, antirouille, etc.

### ATELIER CARROSSERIE:

Débosselage, peinture, bandes décoratives, réparation d'autos accidentées, estimation gratuite, "ouvrage garanti", autos de courtoisie

- CARROSSERIE
- MÉCANIQUE GÉNÉRALE
- VENTE • AUTOMOBILES



PIÈCES D'ORIGINE  
voiture sur  
garantie



Faites partie de notre club sélect", Michel Boucher cumulera pour vous 5% avant taxes sur "tous vos achats" (sauf l'achat d'automobile) qu'il vous "donnera" en "argent comptant" à Noël en "cadeau" pour vous remercier de votre fidélité, si vous avez besoin d'une peinture, d'un silencieux, de pneus, pensez-y!



555, boul. Laurier, McMasterville (514) 467-0229

2 km, feux de circulation rue Bernard-Pilon, direction MTL

Heures d'ouverture  
8h à 12h 1h à 17h30

05-1-481

# Optimistes



**Céline Lemay**  
467-3247

## BELOEIL

Radio-roman

Le concours Radio-roman a eu lieu à la polyvalente de Beloeil le 17 mars 1995. L'équipe gagnante "Les Championnes" a remporté les honneurs avec le radio-roman *Le far-west*. Elles sont invitées à se présenter à la finale qui aura lieu à l'assemblée du district le 6 mai prochain au Sheraton Laval. Un gros merci à nos juges Ghislaine Scully, Emmanuel Charest et Pierre Lavigne. Félicitations et à la prochaine!



**Lise De Roy**  
446-2388



Nous apercevons ici les gagnantes du concours Amélie Comtois, Marie-Ève Casavant, Lisa Restrepo, Manon Bachand et Dominique Cuerrier en compagnie de leur professeur de français Claude Bourdon.

## SAINT-JEAN-BAPTISTE

Cabane à sucre

Les membres du club Optimiste de Saint-Jean-Baptiste sont invités à un repas à la cabane à sucre à Sainte-Cécile-de-Milton le 2 avril. Ils sont priés de se rendre à l'école de l'Amitié pour 9 h 30. Prix: 10 \$, gratuit pour les enfants.

## McMASTERVILLE

Projet T.R.O.P.

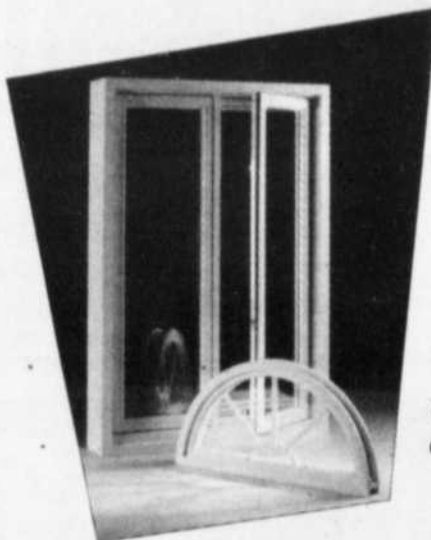
T.R.O.P. signifie Travail de réflexion pour des ondes pacifiques. Le Club Optimiste de McMasterville a parrainé les élèves du primaire de l'école La Farandole ainsi que les enfants des membres du club. Les élèves ont voté pour décerner aux émissions de leur choix un trophée pacifique et une mention toxique en utilisant le bulletin de vote officiel de T.R.O.P. Les résultats pour la catégorie pacifique sont: émission de télé: *Les débrouillards* (SRC), film vidéo: *Mrs Doubtfire*, vidéo-clip: *Les dinosaures* (Michel Rivard), jeux vidéo: *Mario Time Machine*. Dans la catégorie toxique, les résultats sont: émission de télé: *Power Rangers* (TVA et CBS), film vidéo: *Le Destructeur*, vidéo-clip: *Born to raise hell* (Motor Heads), jeux vidéo: *Mortal Kombat II*. Dans chaque classe, nous avons fait tirer un chandail avec le personnage de Toupaix.



Les gagnants de gauche à droite: Grégory Fortin Vidah (1re année), Sébastien Mainville (2e année), Mia Paradis (3e année), Marie-Claude Bolduc-Daigle (4e année), Émilie Duquette (5e année), Stéphane Paré (6e année) en compagnie de Lise De Roy, vice-présidente Club Optimiste et André Arcand, directeur de l'école.

## VOUS AVEZ DES questions importantes CONCERNANT L'EFFICACITÉ énergétique DES FENÊTRES ?

FAITES CONFIANCE À UN expert POUR Y RÉPONDRE!



Toutes LES FENÊTRES ET PORTES-FENÊTRES FENEXPERT PEUVENT inclure LE VERRE ÉNERGÉTIQUE *Duolook* ET LE SYSTÈME INTERCALAIRE *Super Spacer* POUR minimiser LES PERTES D'ÉNERGIE. TOUTES SONT FABRIQUÉES *SUR mesure*. DANS toutes LES DIMENSIONS *voulues!* Un EXPERT VIENDRA PRENDRE LES MESURES *chez vous*. ET L'INSTALLATION SERA FAITE PAR UN *professionnel*. C'est GARANTI!

## FENEXPERT.

POUR UNE FENESTRATION *sur mesure*

Depuis 1962



Centre de PORTES et FENÊTRES St-Bruno Ltée.

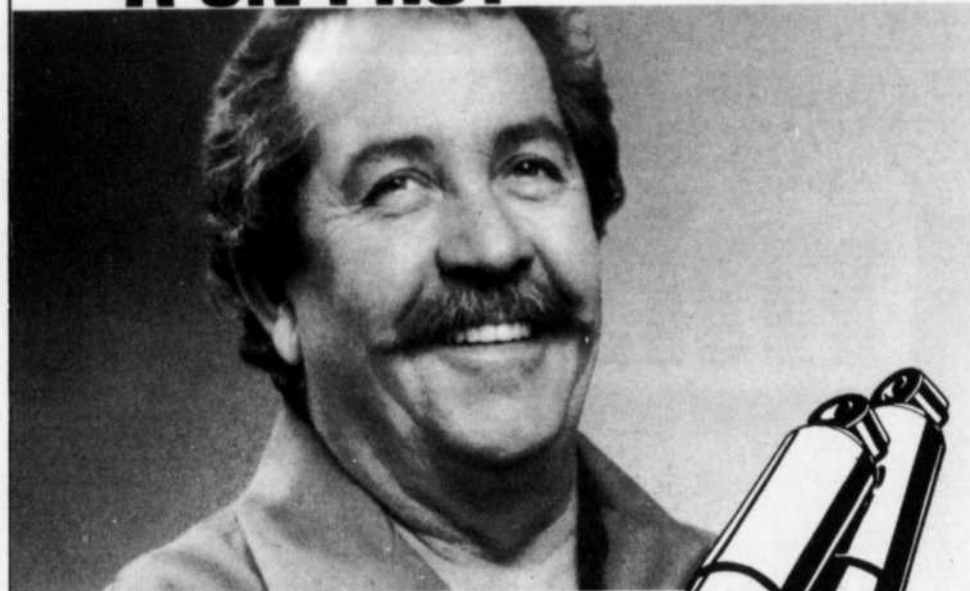
SAINT-BASILE  
345, boul. Laurier  
**653-3054**

SAINT-HUBERT  
5795, Cousineau  
**443-8671**

SAINT-CONSTANT  
246, St-Régis  
**632-2872**

## CONFIEZ LE BOULOT À UN PRO!

Changement d'huile et filtre  
**15,95\$**  
taxes en sus.



AMORTISSEURS  
à partir de  
**34<sup>95</sup>\$**



MONSIEUR PHIL VEILLEUX  
AUTO J.V. INC.  
557, BOUL. SIR WILFRID-LAURIER  
McMASTERVILLE (QUÉBEC)  
J3G 1R1

**464-2400**

NOUVEAU  
CARTE DE CRÉDIT  
OCTO





### Manger santé goûte si bon!

C'est sur le thème *Célébrons le plaisir de manger bon et bien!* que se déroulait, en mars, la 15e campagne du Mois de la nutrition de l'Ordre professionnel des diététistes du Québec. La diététiste-conseil, Julie Handfield, a démontré aux enfants de 5-6 ans de la garderie Joujou à Beloeil qu'il était possible de bien manger tout en s'amusant. En effet, des légumes furent modelés en "Reine-carotte", une présentation amusante pour une dégustation succulente! L'activité pour les enfants de 3-4 ans consistait à casser des noix à l'aide de casse-noisettes et à les déguster. Les légumes et les noix étaient offerts par les Arpents verts.

Sur la photo: Julie Handfield, diététiste-conseil en compagnie des enfants de la garderie Joujou à Beloeil.

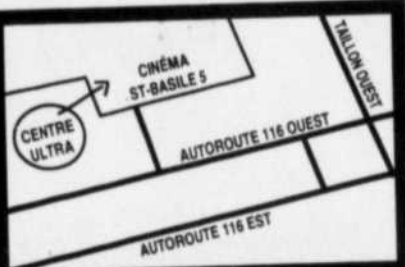
## CINÉMA ST-BASILE

267 BOUL. LAURIER

(514) 441-7952

PROGRAMMATION ET HORAIRE  
DU 3 MARS AU 6 AVRIL

LUNDI AU JEUDI:  
ADMISSION: \$5.00



## Dolores Claiborne

En version française

COLUMBIA PICTURES

VEN. ET LUN. À JEU.: 7:05 - 9:35  
SAM. ET DIM.: 2:05 - 4:35 - 7:05 - 9:35



## NÉ POUR ÊTRE LIBRE

VEN. ET LUN. À JEU.: 7:00 - 9:30  
SAM. ET DIM.: 2:00 - 4:30 - 7:00 - 9:30



## LA MACHINE INFERNALE

d'après une nouvelle de STEPHEN KING  
V.F. DE THE MANGLER

VEN. ET LUN. À JEU.: 7:05 - 9:35  
SAM. ET DIM.: 2:05 - 4:35 - 7:05 - 9:35



EN VERSION FRANÇAISE

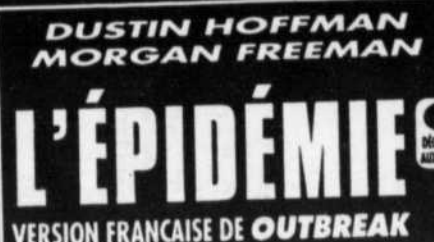
UNITED ARTISTS

VEN. ET LUN. À JEU.: 7:15 - 9:15  
SAM. ET DIM.: 1:15 - 3:15 - 5:15 - 7:15 - 9:15

DÈS LE 7 AVRIL

## Mauvais Garçons

VERSION FRANÇAISE DE BAD BOYS



VERSION FRANÇAISE DE OUTBREAK

VEN. ET LUN. À JEU.: 7:00 - 9:30  
SAM. ET DIM.: 2:00 - 4:30 - 7:00 - 9:30



# HYUNDAI Casavant

SUR LE BOULEVARD DE L'AUTO

Ici vous en avez

# PLUS

pour votre argent

## HÂTEZ-VOUS SEULEMENT

2 en inventaire  
modèle neuf



### EXCEL 1994

- 5 vitesses • Rouge métallique • Servofrein • Servodirection
- Essuie-glace intermittent variable • Cache-bagages
- Moulures latérales • Bavolets avant et arrière

Photo peut différer

# Grande liquidation

# 10 000\$

Taxes incluses



L'UNE DES MEILLEURES GARANTIES DE L'INDUSTRIE:  
5 ANS / 100 000 KM ASSISTANCE ROUTIÈRE 24 HEURES

LE PROGRAMME D'ASSISTANCE ROUTIÈRE 24 HEURES HYUNDAI  
Par l'entremise de Club Auto, organisme affilié à la CAA


Incluant: • livraison d'essence  
• Changement de roue en cas de crevaillon  
• Déverrouillage • Remorquage

Saint-Hyacinthe  
774-6344

HYUNDAI Casavant  
On évolue à votre avantage

Beloeil  
467-1341

Sur le boulevard de l'auto,  
2300, Casavant Ouest, Saint-Hyacinthe  
Sortie 130 Autoroute 20

Restaurant - Ambiance  
**Le Malibu** (1994)  
 267 boul. Laurier, St-Basile-le-Grand  
 présente  
**ALAIN CHOQUETTE**  
 4 juin 95  
  
 Verville en 1ère partie  
 Super-spectacle  
 Pour réservation 441-9897

**POSE D'ONGLES**  
  
 Résine  
**À PRIX COMPÉTITIF**  
 Du mardi au samedi  
 646-2479  
 Dimanche - lundi  
 446-9377  
 de 9h à 18h

**agenda communautaire**  
**Âge d'or**  
 L'assemblée générale du Club de l'âge d'or de St-Marc aura lieu le mercredi 5 avril à 20 h, à la salle des Habitations située 215, rue des Prés à Saint-Marc. Tous les membres sont invités à assister à cette soirée.  
 \*\*\*\*\*  
 Le membres des Amis de la Vallée-du-Richelieu sont invités à la soirée d'élections générales au cours de laquelle ils éliront le nouveau conseil d'administration. Cete réunion se tiendra le 12 avril, à 19 h 30, à la salle Martin du Centre civique de Mont-Saint-Hilaire. Il va sans dire que la présence de tous est primordiale et essentielle.  
 \*\*\*\*\*  
 Le Club de l'amitié de l'âge d'or de Beloeil propose les activités suivantes pour le mois d'avril. Le 6 avril, à 13 h, il y aura des parties de cartes. Le 8 avril, à 20 h, ce sera la soirée de danse avec prix de présence, animation musicale avec Denise et goûter servi en fin de soirée. La soirée de bingo est prévue le 12 avril, à 19 h. Ces activités se déroulent au 961, rue Richelieu à Beloeil.  
**Aféas**  
 L'Aféas, l'Association féminine d'éducation et d'action sociale, organise un colloque sur les femmes et la politique municipale. Ce colloque aura lieu les 7 et 8 avril à

l'auberge Godefroy à Bécancour. On s'interrogera entre autres sur la place des femmes en politique municipale au moyen d'ateliers et de conférences. La ministre responsable de la Condition féminine, Jeanne L. Blackburn, prononcera l'allocution de clôture. Pour obtenir des renseignements ou s'inscrire, il faut communiquer avec l'Aféas au (514) 251-1636 (téléphone) ou au (514) 251-9023 (télécopieur).

**Cercle de fermières**  
 La prochaine réunion du Cercle de fermières de Saint-Jean-Baptiste aura lieu le mercredi 12 avril à 19 h 30, à la salle municipale. Au programme: comité communication, lecture des compte-rendus des comités et bilan de l'année. Lors de cette réunion, une invitée viendra parler d'appareil de massage.

**Cours d'auto-défense pour femmes**  
 Le Centre de prévention des agressions de Montréal offre un cours d'auto-défense pour femmes nommé Action. Chaque cours comprend des techniques d'auto-défense verbales et physiques pour faire face à tous genres de situations d'agression. L'âge et la force physique n'a pas d'importance puisque le cours met l'emphase sur les capacités de chacune des participantes. Les prochains cours auront lieu les 6 et 13 mai en français et les 7 et 14 mai en anglais. Renseignements: Sophie Schwartz au 284-1212.

# Les bonnes adresses

**A ALUMINIUM**  
  
**RÉNOVATION**  
 Portes & Fenêtres  
 LUMINIUM ENR.  
 220 Boul. Cartier, Beloeil, J3G 3R5  
 Résidentiel & Commercial  
 J.M. ROY, 467-0572

**C CENTRE RÉCRÉATIF**  
**L'ENTRACTE**  
 • 16 tables de billard  
 • mini-golf intérieur  
 • quilles (8 allées)  
 (petites et grosses)  
 Réservez dès maintenant pour les lignes 95/96  
 147, Brillon, Beloeil  
 464-0771

**D DRAPERIE**  
  
 • Tissus pour vêtements  
 • Accessoires de couture  
 • Tissus pour décoration  
 • Confection de draperies  
 • Cuirette - Tringles  
 817B, boul. Laurier  
 Vieux Beloeil

**F FIBRE DE VERRE**  
**LEBRUN**  
 FIBRE DE VERRE  
 1192, boul. L'Heureux, Beloeil  
 BALCONS ET ESCALIERS  
 SANS ENTRETIEN  
 Tél.: 464-2057  
 Fax: 464-4412

**A AUTOMOBILE**  
  
**En toute confiance**  
 CARROSSERIE • MÉCANIQUE GÉNÉRALE  
 VENTE AUTOMOBILE NEUVE ET USAGÉE  
 SPÉCIALITÉ: VOITURES JAPONAISES  
 555, boul. Laurier, McMasterville 467-0229

**C CHAUSSURE**  
**boutique bon pied beloeil**  
 Pour parler des chaussures à son pied  
 Chaussures haute mode pour dames et hommes  
 332, boul. Laurier, Beloeil • 467-1844

**E ÉLECTRONIQUE**  
**M. BEAUDOIN ÉLECTRONIQUE**  
 RÉPARATION et INSTALLATION  
 Vidéo - TV - Micro ondes - Audio  
 Radio portatif & baladeur  
 Téléphone & répondeur  
 Radio d'auto & accessoires  
 SERVICE À DOMICILE  
 397, Mountain View,  
 Otterburn Park  
 446-6515  
 Michel Beaudoin,  
 diplômé Teccart,  
 15 ans d'expérience

**G GARAGE**  
**SPÉCIALITÉ:**  
 Renault et voitures importées  
**GARAGE DU BOISÉ**  
 Mécanique générale • Injection  
 Vente • Achat  
 870, boul. Laurier, Mont-Saint-Hilaire  
 467-0081  
 JACQUES POISSANT • RICHARD BARONI, props.

**A AUTOMOBILE**  
  
 VENTES  
 CARROSSERIE  
 SERVICE-PIÈCES  
 467-3396  
**Beloil Mercury** (1984) L.T.E.E.  
 Gilles Boire propriétaire  
 81, boul. Laurier, McMasterville

**C CONSTRUCTION**  
 TÉL.: 795-3243  
  
 Constructions  
**Morier & Frères Inc.**  
 SPÉCIALITÉS:  
 Maison résidentielle • Rénovation  
 Finition de sous-sol  
 100 DE L'AUBE, STE-MADELEINE, QUÉ. J0H 1S0  
 LOCATION DE 4 1/2 & 5 1/2 DISPONIBLE

**E ENTREPRENEUR GÉNÉRAL**  
**BOB PARENT**  
 Une tradition familiale plus de 50 ans  
 CONSTRUCTION  
 • Entrepreneur général • Renovation  
 • Construction • Estimation gratuite  
 • Garage  
 Spécialité: rallonge, 2ième étage  
 7, rue Lafrance  
 Saint-Basile-le-Grand 461-3191

**M MASSOTHÉRAPIE**  
 praticienne  
**Massage Californien**  
 Reiki 1 et 2  
 Institut Moïse  
  
 Louise G. Rondeau  
 446-8681  
 370, boul. Laurier  
 suite 104  
 Mont-Saint-Hilaire

**B BRONZAGE**  
  
**Bronzage Soleil D'or**  
 Gilles Dubois, prop.  
 FIN DE SEMAINE  
 Bronzage **50%**  
 Pyramide d'énergie  
 Sur semaine 2 pour 1  
 entre 19h et 21h  
 289, rue Brunelle  
 Beloeil  
 467-2019

**D DÉCORATION**  
  
 Les décorations  
**Carmen Gauthier inc.**  
 À l'écoute de vos besoins!  
 Christiane Gingras  
 designer  
 propriétaire  
 224, boul. Laurier, Beloeil • 464-0273

**E ÉROTIQUE**  
**SEXITATION**  
 (SEX-SHOP)  
 "La gloire sur le plaisir"  
  
 Place McMasterville  
 195 Laurier, McMasterville J3G 1P9  
 Tél.: 446-3151

**achat local égale emploi local**

**B BUFFET**  
  
**QU'EST-CE QU'ON MANGE?**  
 Buffet personnalisé chaud et froid  
 Plats cuisinés maison tous les jours  
 Saucisses maison marque Wurst  
 Pâtes fraîches, etc...  
 260, rue Duvernay, Beloeil • 467-7297

**D DÉCORATION**  
 Tél.: (514) 796-3001  
 (514) 778-6012  
 (514) 875-3924  
 Fax: (514) 796-2929  
**malar**  
 DÉCOR AU PRIX DU MANUFACTURIER  
 • Stores verticaux, horizontaux, toiles  
 • Douillettes, couvre-lits, dentelles  
 • Accessoires pour salle de bain  
 1800-1, rue Maréchal O., St-Hyacinthe J2S 8B1

**G GARAGE**  
**LE SPÉCIALISTE**  
 • Freins • Suspension • Silencieux  
 • Alignement  
 • Pneus Toyo  
  
**CENTRE DU PNEU CARMEL INC.**  
 111, Bernard-Pilon, Beloeil 464-4141

**N NETTOYEURS**  
 SERVICE 9 H  
 À DOMICILE 21 H  
  
**Les nettoyeurs PIC-VITE**  
 Service 3 heures  
 747 ST-JACQUES  
 ST-JEAN-SUR-RICHELIEU  
 357-1844  
 244 ST-GEORGES  
 ST-HILAIRE  
 467-9878  
**COMPAREZ LES PRIX**

## Nomination aux Centres jeunesse de la Montérégie

La direction des Centres jeunesse de la Montérégie annonce la nomination de Chantal Dupont à titre de directeur sous-régional de Saint-Hyacinthe.

Détentrice d'un baccalauréat et d'une maîtrise en psychologie, Mme Dupont a oeuvré depuis 1987 en Montérégie, dans le domaine des services psychosociaux soit au C.S.S. Richelieu et au Centre de protection de l'enfance et de la jeunesse de la Montérégie.

Depuis sa nomination, Mme Dupont est responsable de la répartition des services de réadaptation, des services qui étaient offerts par les Pavillons Bois-Joly, des services psychosociaux auprès des enfants et des adolescents en difficulté auprès de leurs familles. Ces services sont offerts à partir des installations de Saint-Hyacinthe, de Beloeil et de Sorel.

La mission des Centres jeunesse est d'offrir aux enfants et aux adolescents en difficulté, de même qu'à leurs parents, des services d'aide spécialisée. Ces services visent à procurer aux jeunes sécurité, protection en plus de leur apprendre à devenir autonomes et responsables.

Les Centres jeunesse la Montérégie regroupent sous un même conseil d'administration depuis 1992, le Centre de protection de l'enfance et de la jeunesse de la Montérégie, les Centres jeunesse, Élan jeunesse et les Pavillons Bois-Joly. (communiqué)

## ASSURANCE POUR LES JEUNES DOIT-ON ASSURER NOS ENFANTS?

En commençant tôt, vous bâtirez un programme financier solide et important pour votre enfant.

Et les produits de La Métropolitaine vous permettront d'accumuler des fonds pour les choses importantes de la vie de votre enfant, comme des études universitaires.

Appelez-moi aujourd'hui même pour en connaître tous les détails. Votre enfant vous en sera reconnaissant.

**SERGE MARLEAU**  
La Métropolitaine  
Agent de personnes

1991, rue Léonard de Vinci,  
bureau 204  
Ste-Julie (Québec) J3E 1Y9

Bureau: (514) 922-2223  
Télécopieur: (514) 922-8546  
Domicile: (514) 467-1796

Vie/REER/Collective/Invalidité



## Votre maître électricien a de nouvelles connexions

Depuis que la Corporation des maîtres électriciens du Québec a conclu un accord avec AT&T et le Groupe Cerveau, certains maîtres électriciens ont une nouvelle spécialité:

### la téléphonie.

Vous pouvez donc faire affaire avec des gens que vous connaissez et à qui vous faites confiance pour installer ou modifier un système téléphonique ou pour implanter une messagerie vocale:

Les ent. électriques A&R Itée  
St-Hyacinthe Tél.: (514) 774-8690

Alpro électrique inc.  
St-Hyacinthe Tél.: (514) 771-7111

Tout comme vous, ce sont des entrepreneurs de la région qui prennent à cœur son développement économique. Consultez-les, ils vous aideront à faire la transition vers une solution de télécommunications qui répond à vos besoins.



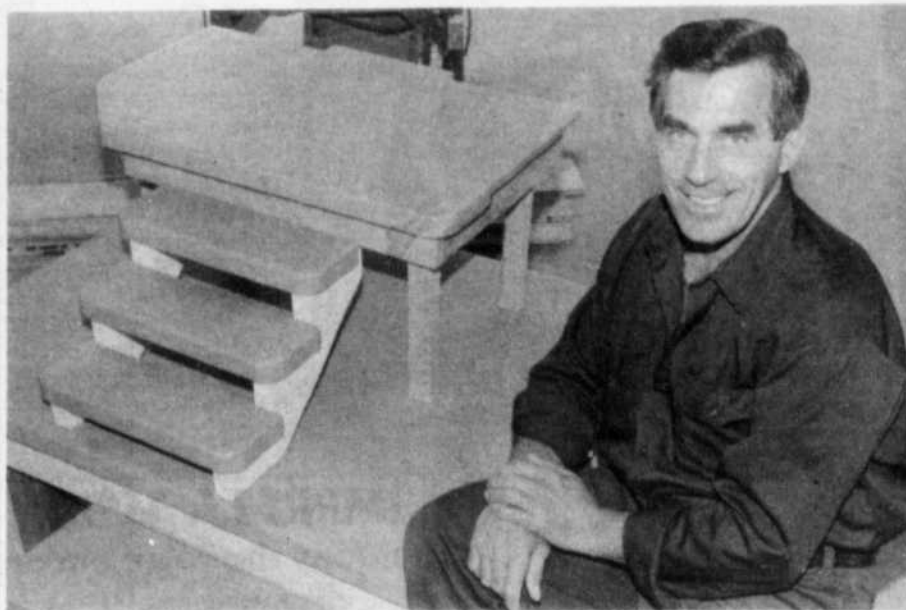
La corporation des maîtres électriciens du Québec



# Les bonnes adresses

*L'adresse de la semaine*

## Lebrun Fibre de Verre



Léo Lebrun, propriétaire de Lebrun Fibre de Verre, oeuvre depuis plusieurs années dans la fabrication de balcons et d'escaliers en fibre de verre. Il offre un produit haut de gamme, durable, résistant à toutes les intempéries ainsi qu'à la pourriture. Facile à nettoyer il ne nécessite aucun entretien en peinture.

Fort de son expérience, il fabrique un produit entièrement fait sur mesure, selon vos dimensions.

Il demeure à votre disposition (464-2057) pour vous communiquer tout renseignement complémentaire.

**P PLOMBERIE**  
**EDOUARD BARON ET FILS INC.**  
Plomberie et chauffage  
Réparation et rénovation  
Résidentiel et commercial  
35 ANS à votre service  
Salle de montre  
299, Brousseau, Beloeil • 467-2026

**S SERVICE REPARATION**  
**ELECTRO Solde**  
Service de réparations  
Techniciens d'expérience  
Comptoir de pièces  
131, boul. Laurier, Saint-Basile-le-Grand  
Tél.: (514) 926-9858

**Q QUINCAILLERIE**  
**Plomberie novico**  
**G. Letourneau** (1990) Inc.  
TOUT POUR LA QUINCAILLERIE,  
LA PLOMBERIE ET LA PEINTURE  
PEINTURE CROWN DIAMOND  
200, DUVERNAY, BELOEIL • 467-1212

**S SOLARIUM**  
**PUITS DE LUMIERE - SOLARIUM**  
Vente • Installation  
Réparation  
Construction  
Rénovation général  
INSTALLATIONS  
**Les Cent Ciel**  
441-5735  
Maurice Ajudet

**R RESTAURANT**  
**Pizzapro**  
**Les professionnels de la pizza**  
Restaurant Pizzapro  
266, Duvernay, Beloeil  
467-6161 ou 467-0365

**T THERMOPOMPE**  
**ALLAIRE VENTILATION INC.**  
561, boul. Laurier  
McMasterville  
Tél.: 467-6416  
Tél.: 464-6416  
Fax: 464-8111  
Service: 464-9111  
Marc Allaire Propriétaire  
Jean-René Lalonde Conseiller Technique  
Robert Laplante Conseiller Technique  
Guy Vermette Service Entretien  
•Thermopompe  
•Climatisation  
•Ventilation  
•Humidification  
•Echangeur d'air  
•Chauffage à air pulsé  
•Gaz naturel  
•Propane  
•Huile  
•Électricité  
•Pièces d'entretien  
**DÉTAILLANT LENNOX Softub**  
"Le meilleur des possibles ailleurs"

**S SALON DE QUILLES**  
SPÉCIAL MATIN 7,25\$ l'heure  
OUVERT 7 JOURS SUR 7 DES 10h  
**LE MASKOUTAIN**  
INSCRIVEZ-VOUS DANS UNE DE NOS LIGUES DES MAINTENANT  
3050, boul. Choquette, suite 5  
Saint-Hyacinthe • (514) 771-2829

**T TRAITEUR**  
SALLE DE RÉCEPTION  
**Michel Ruzier**  
TRAITEUR  
Pour le souci du détail...  
**787-2565**  
629, CHEMIN DES PATRIOTES SAINT-DENIS-SUR-RICHELIEU

**S SERVICE REPARATION**  
**Claude Tessier**  
Service  
RÉPARATION  
•Laveuses •Sècheuses  
•Lave-vaisselle  
•Poêles •Réfrigérateurs  
OUVRAGE GARANTI  
Prix très très compétitif  
464-2958

**L'OEIL régional**  
le journal des gens d'ici  
393, boul. Laurier, Beloeil (Québec) J3G 4H6

# Course aux trésors

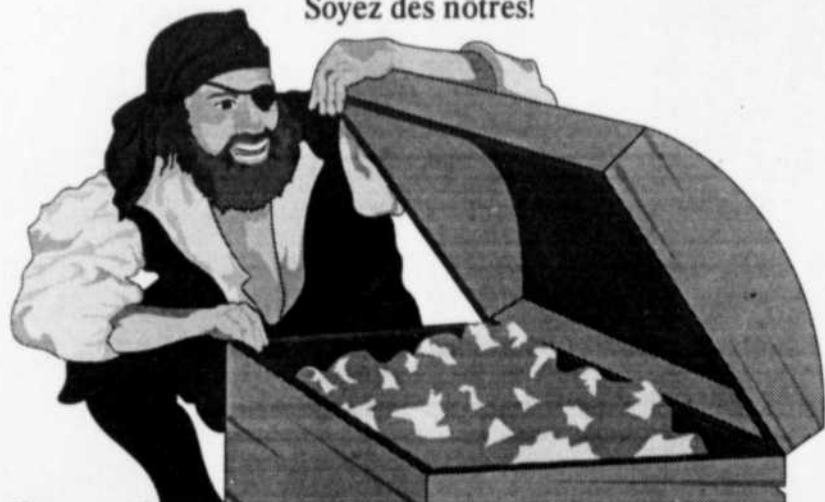
BEAU TEMPS MAUVAIS TEMPS C'EST UN RENDEZ-VOUS  
POUR TOUTE LA FAMILLE À

**UNE COURSE AUX TRÉSORS CE DIMANCHE  
9 AVRIL 1995 AU CENTRE CIVIQUE À MONT-  
SAINT-HILAIRE À 13H**

**Plus de 1500\$ en prix de présence** seront tirés au  
hasard pour nos membres

**Gâteau et rafraîchissements seront servis**

Soyez des nôtres!



**Caisse populaire Mont-St-Hilaire**  
330, boul. Laurier 464-2900  
Succursale Otterburn, 601, Ozias-Leduc 467-1308



## Sciences à tout

**MUSÉO BUS**

760, chemin des Patriotes,  
Otterburn-Park, 464-0201

**Message spécial aux enfants de 6 à 12 ans!**



Bonjour!  
Depuis trois  
ans, Muséobus  
offre des  
camps de jour  
scientifiques  
pendant lesquels  
les enfants peu-  
vent parcourir les  
sentiers, apprendre les  
rudiments de la météo, inventer, imaginer,  
découvrir, observer, expérimenter, identifier,  
dessiner, fabriquer... mille et une merveilles.

Des camps d'une journée sont  
organisés pour les **groupes scolar-  
es**, à la demande de leurs profes-  
seurs. Ils comprennent la visite  
d'une exposition de Muséobus et un  
choix d'activités de découverte.

Des camps d'une semaine se  
donneront du 3 juillet au 25 août  
1995. À travers les différentes  
activités, l'enfant pourra tantôt  
chausser les bottes de l'explorateur,  
tantôt regarder dans la loupe de  
l'entomologiste ou lire dans la «boule  
de cristal» du météorologue.



Tout  
ça en compagnie  
du Prof Roch ou des  
autres animateurs  
réguliers de  
Muséobus!



Les camps de jour  
de Muséobus, c'est  
scientifiquement amusant!!  
Informez-vous au  
464-0201.



# SUBARU LONGUEUIL

Faites vite! Premiers arrivés! Premiers servis!

**Incroyable  
4 x 4  
intégrale**

## SAISSANTE

La toute nouvelle Legacy Station-Wagon 1995

La seule ayant  
gagné 4 fois meilleure  
fourgonnette de l'année

**AAC** Automobile Journalists  
Association of Canada

*Faites vite!  
per arrivés...  
per servis*



- Dégivrage latéral et conduits chauffage AR
- Compartiment à gants verr. éclairé
- Cendrier arrière dans console
- Enjoliveurs pleine grandeur
- Témoin de bas niveau d'essence
- Verre teinté
- Barres de protection latérales (portes)
- Indicateur de porte entrouverte
- Ancrages de ceinture réglables
- Pare-soleil en tissu tricot
- Pochettes cond. et pass. AV
- Garniture de pavillon en tissu
- GROUPES PROPULSEURS ET BOÎTES
- AWD/boîte manuelle 5 vitesses

- Coussins gonflables doubles
- Essuie-glace arrière
- Dossier banquette AR bipartite 60/40
- Système audio 2 haut-parleurs
- Montre affichage numérique dans radio
- Télécommande d'ouvert. volet d'essence
- Colonne de direction inclinable
- Dégivreur arrière
- Verrouillage sécuritaire arrière
- Console centrale
- Porte-gobelets double
- Moutures latérales
- Pare-chocs de couleur harmonisée
- Compteur journalier
- Essuie-glaces à balayage intermittent
- Rétroviseurs ext. manuels doubles
- Sellerie tissu
- Lampe d'espace utilitaire
- Phares s'éteignent automatiquement
- Jauge de température

\* TR.P. taxes  
en sus

# 18 995\$

**IMPREZA 1994**  
quelques modèles encore  
disponibles!!!

**° AUCUNE NÉGOCIATION NÉCESSAIRE**

**LE SEUL CONCESSIONNAIRE SUBARU DE LA RIVE-SUD**



**SUBARU LONGUEUIL**  
465, curé-poirier o. Longueuil, (Près Chemin Chambly)  
**677-6361**



Votre incomparable concessionnaire  
**SUBARU**  
Qualité japonaise à un prix abordable

## Un stage en Équateur pour Mélanie Côté

Mélanie Côté, de Beloeil, étudie en agronomie à l'université McGill. Depuis l'automne, elle se prépare activement pour participer l'été prochain à un stage en Équateur, plus précisément auprès d'une association de petits producteurs du sud de l'Équateur, la FUPOCPS. Ce stage est rendu possible grâce à JOLA International, Organisme pour des liens en agriculture.

Mélanie a 19 ans. Elle fait partie d'un groupe de dix étudiants âgés de 18 à 33 ans, intéressés au monde agricole ou à des domaines connexes: l'agronomie, l'horticulture, la diététique, la phytotechnie, le génie agricole, la conservation de la faune, la biologie de l'environnement, la zoologie appliquée. Tous se préparent depuis octobre pour ce stage tant attendu en faisant l'apprentissage du travail en groupe, de l'organisation du temps pour la poursuite de leurs études tout en participant aux activités du groupe, comme apprendre l'espagnol, participer à des activités de financement, établir des contacts pour faire connaître JOLA et obtenir du support financier. Chacun joue un rôle précis dans le groupe; Mélanie est trésorière.

### AIDE FINANCIÈRE RECHERCHÉE

Pour réaliser leur projet, les jeunes ont besoin de 21 000 \$. Cette somme leur permettra de payer les frais de transport, de vaccination, de communications, de logement et de nourriture de leur stage, d'une durée de deux mois et demi. L'un des moyens qu'ils ont choisis pour obtenir de l'aide est de faire connaître leur projet chacun dans leur patelin, comme l'a fait Mélanie en rendant visite à L'Oeil Régional.

Pour contribuer à ce stage on peut communiquer avec Christian Azur, coordonnateur, au (514) 457-8948 ou, par télécopieur, au numéro (514) 398-7955. Ou encore en écrivant à l'adresse suivante: JOLA International Université McGill 21 111, Lakeshore, B.P. 284, Sainte-Anne-de-Bellevue, (Québec) H9X 3V9. Les chèques doivent être faits au nom de JOLA International. (CP)



## Choix Retraite Plus

### On recommande aux femmes de ne pas différer la planification financière

Devant la tâche pénible que représente la planification financière, certaines femmes souffrent encore de ce qu'on appelle le «syndrome du prince charmant». Elles croient pouvoir, un jour, se décharger de cette tâche en la confiant à quelqu'un d'autre.

Mais il existe très peu de princes charmants. Que ce soit à la suite d'un divorce ou du décès du conjoint, un jour ou l'autre, la femme devra se débrouiller seule.

Pourquoi attendre alors que davantage de femmes prennent la planification financière au sérieux.

Certains points doivent faire l'objet d'une attention particulière:

1. En général, les femmes vivent plus longtemps que les hommes.
2. Le décès du conjoint peut influencer sur le montant des prestations prévues par le régime de retraite de l'employeur.
3. En général, les femmes gagnent moins que les hommes.
4. «Faire» des enfants a souvent pour effet de réduire le revenu d'une femme ainsi que ses épargnes en vue de la retraite.
5. Il y a des femmes qui n'ont ni assurance-vie, ni assurance en cas d'invalidité.

### DES CONSEILS POUR LES FEMMES:

1. Constituez-vous un fonds d'épargne.
2. N'attendez pas une catastrophe pour vous renseigner sur les questions financières.
3. Ayez un programme financier distinct de celui de votre conjoint.

RAYMOND LAVOIE, A.V.A., P. FIN.  
PLANIFICATEUR FINANCIER

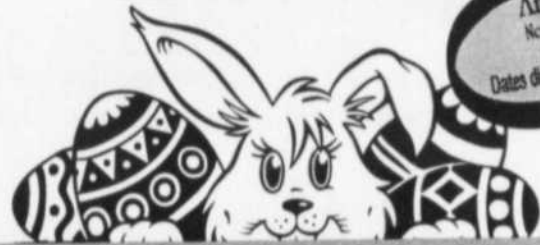
485, RUE BEAUVOIR, McMASTERVILLE, QUÉBEC • 467-6226

## CLUB DE GOLF LA MADELEINE

CLUB DE GOLF LA MADELEINE



## PÂQUES NATURE EN PLEINE



Amis golfeurs  
Nous avons mis en  
27 trous  
Dates disponibles pour tours 95

### BRUNCH POUR PÂQUES

continuel de 10h30 à 13h30

Adultes

7,95\$  
+TX

Enfants 6 à 12 ans

5,95\$  
+TX

Enfants 3 à 6 ans

2,95\$  
+TX

### SOUPERS DANSANTS

continuel de 17h à 20h

• samedi 15 avril • dimanche 16 avril

Adultes

12,95\$  
+TX

Enfants 6 à 12 ans

6,95\$  
+TX

Enfants 3 à 6 ans

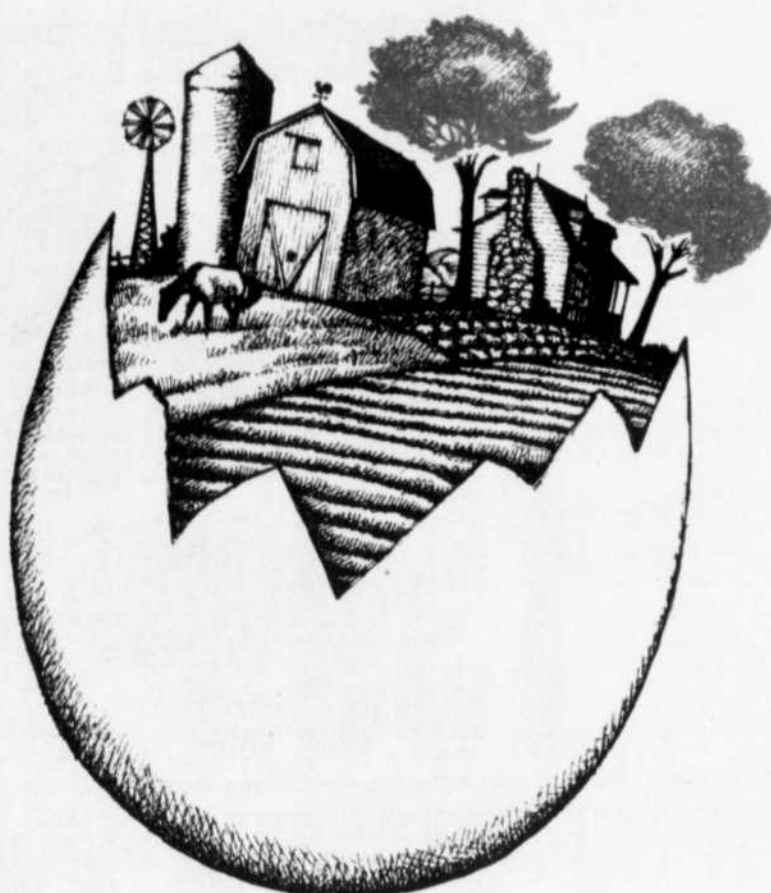
3,25\$  
+TX

Réservez tôt, le nombre de places est limité

3501, Montée du 4e Rang, Sainte-Madeleine JOH1SO  
Tél.: (514) 584-2244 / 1-800-561-2246 • Fax: (514) 584-3101

Du jeudi 30 mars au samedi 15 avril

## Une Ferme Miniature... Pour Pâques!

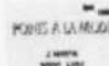


Plus de 125 petits animaux à nourrir et cajoler pour le plus grand plaisir des enfants. Oeufs en chocolat pour tous les petits visiteurs!

Du 13 au 15 avril, procurez-vous une magnifique photo-souvenir de votre enfant en compagnie du lapin de Pâques (4,99\$/l'unité).

### JOYEUSES PÂQUES À TOUS!

Profitez de la période de Pâques pour accumuler des points sur votre carte POINTS À LA MODE.\*



### PROMENADES ST-BRUNO

UN CENTRE  
À LA MODE

230 magasins • La Baie • Eaton • Sears • Zellers  
Angle des autoroutes 30 & 116,  
sortie Montée des Promenades

\*Chez les marchands participants seulement. Liste des marchands et modalités disponibles au kiosque de service à la clientèle.

## Agenda communautaire

### Centre d'activités féminines Au Point tournant

**Paroles de femmes:** Le mercredi 5 avril à 13 h, Sylvie Lefebvre sera l'invitée de cette rencontre. *Qu'est-ce que l'asthme?* Cette maladie de plus en plus courante, sera le thème de son exposé.

Le Centre offre un service d'écoute confidentiel aux femmes dans le besoin. Renseignements: Ginette Plante au 441-6482. Le Centre est situé 249, boulevard Laurier, local 202, à Saint-Basile-le-Grand.

### Apprendre à vivre sa séparation

Le CLSC La Vallée des Patriotes offre une série de dix rencontres sur comment apprendre à vivre sa séparation. Ces rencontres permettent aux personnes séparées et divorcées d'échanger sur leurs conditions de vie, de s'informer sur les ressources du milieu à leur disposition et agir pour améliorer leur situation. On y parlera entre autres de la solitude, des moyens de prendre soin de soi, la relation avec les enfants et de la sexualité. Les rencontres auront lieu à compter du 27 avril, à 19 h, au CLSC La Vallée des Patriotes situé 347, rue Duvernay à Beloeil. Le coût pour ces rencontres est de 35 \$. Le nombre de places est limité. On doit s'inscrire avant le 19 avril auprès de Manon Hervieux, au 467-0157, entre 8 h 30 et 16 h 30.

# LE CINÉMA - MAISON

vous est présenté par Germain Larivière et **el ran**



Ouvrez-moi...

et voilà!

*tout, tout, tout pour votre cinéma-maison*

M-650 TOSHIBA



Magnétoscope VHS stéréo M-FL. Préamplificateur mobile d'équipement professionnel. Télécommande universelle TV/magn.

429<sup>95</sup>\$



*Des tables et du rangement, voilà ce que vous cherchez*

C'EST COMME AU CINÉMA, MAIS BEAUCOUP PLUS CONFORTABLE



sofa 999<sup>95</sup>\$

chaise 599<sup>95</sup>\$

KENWOOD



SYSTÈME D'AMBIANCE AUDIOVISUELLE

KR-694 Récepteur d'ambiance avec Dolby Pro Logic, 70 W par voie V-694MSC  
KX-W994 à son multi-canaux  
KX-W994 Double platine à cassette à inversion automatique  
HP-8994 Lecteur de CD à chargeur rotatif  
CRS-15 Escalotes centrale et d'ambiance  
JL-945 Escalotes 3 voies, 254 mm

Pro Germain Larivière

CINÉMA-MAISON FISHER AVS 4525



PC4525 Téléviseur 25 po. à son multi-canaux  
CA8335 Amplificateur A/V Pro Logic Dolby 110W/canal  
STV8335R Une paire d'escalotes avant 110W  
CC875 Une escalote centrale  
BA8335 Meuble de cinéma maison  
STVCINE Une base cales pour escalotes acoustiques avant.  
Tous les câbles de raccord

1399<sup>95</sup>\$  
Gratuit

Synchroniseur AM/FM stéréo FM-8335 valeur de 149.95\$ (quantité limitée)



*Des trépiers et des supports muraux pratiques et d'allure chic*



À PARTIR DE 69<sup>95</sup>\$

ATLANTIS

*Les nouvelles tendances... Des imprimés et des coloris de bon goût*

TV2465R Téléviseur 32 po. (81 cm) à Super-TMRE FST® (Image réelle 32 po (81 cm), temps-écran 34 po (86 cm) Image dans l'image en couleur Son avant enveloppant et système ultrabasses



*Bâtissez votre propre salon, il y a 1001 façons quand c'est du El Ran*

Conditions de paiement avantageuses



# GERMAIN LARIVIÈRE

Ouvert tous les dimanches de 10h à 17h

4060, boul. Laurier, Sainte-Rosalie (sortie 138 autoroute 20) Sainte-Rosalie  
799-5522 • Montréal: 866-8691



# l'immobilier

CAMPAGNE DE FINANCEMENT DE  
LA FONDATION MARTIN-GIARD

**Un objectif de 80 000 \$**

En présence de nombreuses personnalités de la région, Mme Hélène Leblanc, présidente de la Fondation Martin-Giard et Guy Duhaime, président d'honneur, ont procédé récemment au lancement officiel de la Campagne de financement de la Fondation.

La Fondation Martin-Giard a comme mission de soutenir le Service de pastorale du cégep de Saint-Hyacinthe. Elle porte le nom de Martin Giard pour rendre hommage à cet étudiant du cégep (1977-1979), mort accidentellement, qui a laissé le souvenir d'un croyant engagé, chercheur et toujours désireux de partager sa foi avec les autres.

Cette année, l'objectif de la campagne de financement est de 80 000 \$. Les dons recueillis continueront à payer les salaires des agents de pastorale oeuvrant au Cégep de Saint-Hyacinthe et les autres dépenses de ce service. C'est grâce aux contributions des donateurs que le service de pastorale peut être maintenu.

À une époque où la situation économique rend de plus en plus difficile l'intégration des jeunes au monde du travail, alors qu'on exige d'eux force psychologique et performance à tout prix, ils ont besoin, plus que jamais, de trouver un sens à leur vie et un épanouissement dans une démarche axée sur la recherche et le partage de valeurs spirituelles.

La Fondation Martin-Giard fait appel à l'appui moral et à la générosité des dirigeants des milieux socio-économiques, des communautés religieuses et des différentes institutions ainsi que de tous les citoyens, afin d'assurer aux cégépiens de notre région ce service d'accompagnement dans leur projet humain et chrétien.

Les dons peuvent être adressés à: La Fondation Martin-Giard, Case postale 493, Saint-Hyacinthe (Québec) J2S 7B8. La Fondation est un organisme sans but lucratif.

sevrage offerte par la Ligue La Leche, le vendredi 7 avril, à 13 h 30, au 264, rue Capri à Beloeil. Bébés et conjoints sont aussi les bienvenus. Renseignements: les monitrices Hélène Pruneau au 446-0002 ou Nathalie Blanchette au 652-4855.

## Réunion du Club de philatélie

La prochaine rencontre du Club philatélique de la Vallée-du-Richelieu aura lieu le samedi 8 avril, de 11 h à 17 h, à la cafétéria de l'école Saint-Mathieu située 225, rue Hubert à Beloeil. L'activité principale de cette rencontre sera un encan de plusieurs lots de timbres et articles philatéliques qui commencera à 14 h. On pourra voir les lots mis aux enchères à compter de 11 h 30. Toutes les personnes intéressées par la philatélie sont invitées. L'entrée est libre.

## Réunion du Club d'astronomie

Ce mardi 4 avril, à 19 h 30, les membres du Club d'astronomie de Beloeil se rencontrent au chalet Antoine-Prévoist, 1060, rue St-Joseph à Beloeil. Avec le rétroprojecteur, Jacques Côté reprendra sa présentation sur les objets spectaculaires observables dans le ciel. Le Club d'astronomie tient deux réunions par mois afin de discuter de sujets d'actualité en astronomie. Les membres partagent également leurs sujets de recherche et de lecture. Renseignements: 461-0087 ou 464-8952.

## Agenda communautaire

### Maîtriser son arthrite: oui c'est possible!

La Société d'arthrite, en collaboration avec le CLSC La Vallée des Patriotes, propose aux personnes souffrant d'arthrite de participer à son Programme d'initiative personnelle de l'arthritique PIPA. Ce programme consiste en une série de six rencontres à raison de deux heures et demi par semaine, durant lesquelles seront abordés entre autres les thèmes suivants: médicaments, l'exercice, la relaxation, la gestion de la douleur, l'alimentation. Ces rencontres auront lieu à compter du mardi 4 avril, à 13 h 30, au CLSC La Vallée des Patriotes situé 347, rue Duvernay à Beloeil. Des frais de 30 \$ sont demandés pour couvrir les coûts du matériel. Renseignements: Denise Gagnon, entre 8 h et 16 h du lundi au jeudi au 467-0157 et le soir avec Jocelyne Dubois, 467-1887.

### Introduction des solides chez le bébé allaité

L'introduction de la nourriture solide dans l'alimentation du bébé allaité est une étape importante. Cette période de transition n'a rien de compliqué et elle devrait être facile et agréable. Quand il sera prêt à manger, bébé le fera savoir. C'est ce qu'on apprendra lors d'une rencontre intitulée nutrition et

**TRANS-ACTION**  
MULTI-SERVICES INC.  
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ  
Franchise indépendante et autonome du groupe Trans-Action Services de courtage Inc.

**SUPERBE BORD DE L'EAU**



8291 - Oui 118 pieds sur le bord du Richelieu. Maison 28x40, 4 c.a.c., foyer, grandes pièces, const. 1981, de beaux arbres, piscine 16x32, terrain 34,897 p.c., descente pour bateau. Prix pour vendre, livrable au choix. INF. AURÉLE BEAUREGARD.

Renseignements:  
Aurèle Beauregard 773-8424

**À VENDRE**  
923, RUE LAPOINTE



Cottage, 3 c.a.c., plancher bois, stores + lustres, piscine hors-terre, grand terrain.

**446-7061**

**MAISON DE COURTAGE IMMOBILIER ET AFFAIRES**  
294, boulevard Beloeil  
Tél.: 446-4646


CPCG

<b>199,900\$</b>	<b>84,900\$</b>
	
1481 - SAINT-LAMBERT: Duplex, 6 pces, 2 s.d.b. Utilisable comme bureau ou résidence. Boiseries et planchers d'époque.	1408 - OTTERBURN: Bung. 3 c.a.c., ch. froide, lave-vaisselle, moquette sam., cabanon chauffé 12x20, terrain paysager.
<b>82,900\$</b>	<b>89,900\$</b>
	
1485 - SAINTE-MADELEINE: Bung. 2 c.a.c., fixtures électriques avec ventilateur, balcon, cabanon.	1503 - BELOEIL: Cott. 4 c.a.c., salon, véranda, 2 puits de lumière, toiture 93, bi-énergie, pavé uni, piscine, thermop.

**DENISE MATHIEU 446-4646**

**CONSTRUCTION JOCA**  
Nouveau projet domiciliaire  
rue Larose, Beloeil

**STYLE VICTORIEN**



Cottage jumelé, 2 ou 3 chambres à coucher.  
Bureau des ventes 846 (rue des Sources, Beloeil)  
Heures d'ouverture (du lundi au vendredi sur rendez-vous, sam. dim. 13h à 17h)  
**461-2604 / 464-8519 / 446-0932**

**LES IMMEUBLES EXCELLENCE**  
**CLAUDE LUSSIER**  
467-7955  
Bur.: 464-4590  
471, Iberville, Beloeil  
MLS

<b>VISITE LIBRE</b>	<b>POSS. BACHELOR</b>
	
1 - Le dimanche 2 avril de 14h à 16h au 700 Richelieu #206 Beloeil Condo de luxe. Prix révisé. Vous rivez qu'à vous installer.	2 - 893 Belmont McMas. Bung. 10 pces, s-sol fini, 3+2 c.a.c., 2 s.d.b. pisc. H.T., beau terrain, près des services. À voir absolument.
<b>OTTERBURN PARK</b>	<b>SAINTE-LUC</b>
	
3 - Bung. 6 pces, srm. avec foyer, près des services, taxes basses, zonage commercial.	4 - Près bord de l'eau, bung. 82 sur terr. double, garage double, bachelor 5 1/2 loué 475\$/mois, aucun bail, entrée extérieure. À voir.

**VISITE LIBRE**  
DIMANCHE 2 AVRIL  
DE 13H30 À 16H30



630 Doyle, Mont-Saint-Hilaire, sensation de campagne, ruisseau/montagne, 14,500 p.c. de terrain, garage détaché 15x30, foyer.  
**89,900\$**  
Pour info: 467-3642

**AUSSI PEU QUE 81,900\$ • UNIQUE À BELOEIL •**



**TAUX 8.34%**  
2 ans GARANTI

Développement des Marquises inc.

741, rue des Marquises, Beloeil  
Heures d'ouverture: Lun. - jeu. 13h à 17h et 19h à 21h  
sam. - dim. 13h à 17h  
\* Sujet à changement sans pré-avis

**MONIQUE 446-1850**

**550\$/MOIS** 24 MOIS  
AUCUN COMPTANT REQUIS  
AVEC 5,000\$ COMPTANT ou à certaines conditions

**MAISON DE VILLE 1824** pieds carrés

- 2 ou 3 chambres
- garage
- aucun entretien
- rachetons votre bail
- 3 étages à vous
- pavé, paysagé
- près polyvalente
- près de la 20 et 116

**Ca vaut une visite**

**FIN DE PROJET - PLUS QUE 3 UNITÉS**



**JOIGNEZ-VOUS  
À LA GRANDE  
FAMILLE  
D'AFS INTERCULTURE  
CANADA**

Invitez le monde dans votre foyer en accueillant un étudiant AFS.

Composez le (514) 584-2530

**À VENDRE PAR LE PROPRIÉTAIRE**



STE-MADELEINE. Const 1988, 38x26, 3 c.a.c., 2 s.d.b., chambre froide, garde-robes en cèdre, sous-sol semi-fini, patio, remise, taxes 663\$. Prix: 86 500\$. Tél. (514) 795-6535.

**PAR LE PROPRIÉTAIRE  
VISITE LIBRE SAM. - DIM. 9H - 17H**



BEAUCVILLE: 344 Louis Hébert, bungalow, grandes fenêtres, foyer nat. au salon, planchers chêne, 3 c.a.c., 2 s.d.b. On a annexé une pièce avec solage «cuisine de rêve», porte française, s-sol fini avec wet bar, 7,500 p.c. très privé, haie cèdre partout. Il faut la visiter, occ. immédiate. 114,900\$. Tél. 467-7983.

**PAR LE PROPRIÉTAIRE**



BEAUCVILLE: 11 pces, salle à manger, 2 s.d.b., tourbillon, foyer, Jenn-air, impeccable. 127,000\$. Urgent, faites une offre. 467-1185.

**TRANS-ACTION**  
MULTI-SERVICES INC.  
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ  
Franchise indépendant et membre du  
groupe Trans-Action Services de courtage inc.

**OUVERT AUX VISITEURS  
DIMANCHE LE 9 AVRIL DE 14H À 16H**



7602 - 1400, Graveline, St-Jude.  
Votre hôte: **NORMAND  
DESLAURIERS.**

(514) 773-8424  
Normand Deslauriers

**McMASTERVILLE**



DUPLEX 2-4 1/2, sous-sol 6 pieds, garage + hangar, rénové, bonne condition, bon investissement.  
MICHEL BERNIER, 467-2333



05-1-488

**SAINT-BASILE-LE-GRAND** **OU** **OTTERBURN PARK**  
Maison témoin 47, de Normandie Maison témoin 400, Toulouse

**446-9604 • 957-2315**

**ENFIN**

La belle vie grâce au  
groupe **MONDEL**

**Nous avons eu  
la maison de  
nos rêves...  
Rapidement et  
à prix abordable**

*Les Habitations Réjean Boies et fils 464-9438*

**LE FAUBOURG DES PIGNONS**



**517<sup>14</sup>\$ / mois**  
3744,79\$  
comptant

**Maisons de ville type  
condo à Beauceville sur le boul. L'Heureux.  
Sur 3 étages, site exceptionnel, garage,  
terrasse arrière, entretien paysager et déneigement.  
inclus: T.P.S., T.V.Q., SCHL.**

**Pour rencontrer un conseiller 446-1922 et 653-8182**

**DOMAINE RIVEMONT au pied du mont Saint-Hilaire**

**LE COLIBRI**



**86 900\$**

**LA DANTAN II**



**92 900\$**

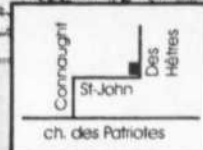
**LE GOGLU**



**94 900\$**

Inclus terrain + infra 100% phase I et II T.P.S., T.V.Q.

**BUREAU DES VENTES: 988, St-John, Otterburn Park  
Tél.: 446-1922 • 653-8182**



# Les Jardins Auclair

## Enfin un projet de haute qualité qui s'harmonise avec la nature...

### L'Azalée



- Modèles à partir de 243 000\$
- Projet clés en main
- 4 maisons témoins
- Inspiration Nouvelle-Angleterre
- Terrain 8660' et plus
- Infrastructures payées
- TPS et TVQ incluses
- Fenestration généreuse
- Plafonds 9' de hauteur
- Garage inclus
- Aménagement paysager complet

PROJET DOMICILIAIRE MONT-SAINT-HILAIRE Rue Rembrandt (secteur La Pommeraie) BUREAU DES VENTES: 446-2415

**VISITE LIBRE**

Grande canadienne, 4 c.a.c., 3 foyers, 2 s.d.b., 16,913 p.c., garage double 20x25 à 2 étages. Par le propriétaire.  
Xavier Abelé, 464-8501.  
PRIX RÉDUIT - OUVERT AUX VISITEURS.  
Tous les dimanches de 13h à 18h au 59, boul. Gagnon, Beauceville.

**Linda Hélie**  
Agent immobilier affilié  
**RE/MAX 464-1000**

<p><b>VISITE LIBRE</b></p> <p>1-934, Des Cèdres, Otterburn Park. Dimanche 2 avril de 14h à 16h, superbe Victorienne.</p>	<p><b>NOUVEAU CAMPAGNE</b></p> <p>2 - Grande maison 3 c.a.c., garage, bâtiment 26x20, sur un arpent, vue montagnes, 109,000\$.</p>
<p><b>BORD DE L'EAU</b></p> <p>3 - Cottage rénové (toiture, revêtement, fenêtres, cuis., sdb...), 30 min. MtL, 124,500\$.</p>	<p><b>TERRAIN PRIVÉ</b></p> <p>4 - Près montagne, St-Hilaire, 10 pces, 4 c.a.c., 2 1/2 s.d.b., foyer, pisc. creusée, garage...</p>

**Service: Français, anglais, italien**

**construction**  
Daniel St-Pierre inc.  
Entrepreneur général  
Constructions neuves et rénovation  
Tél.: 464-2371

**GARANTIE**  
PROGRAMME PREMIER TOIT

**Les Constructions**  
**REER Inc.**  
Entrepreneur Général  
Construction-Rénovation  
Réal Lavallée 467-1559  
Éric Richer 446-2922

**PROJET DES MERISIERS**  
**69 900\$**

**À Mc Masterville**  
Adossé au ruisseau du park  
Terrain de 4500 pieds carré  
Taxe municipale 875\$  
Bureau au 983 des Merisiers McMasterville  
Ouvert: samedi et dimanche de 13h à 17h  
Lun. au ven. sur rendez-vous  
**PATRICK 446-7474**

**BELOEIL**  
954, Gauvin

**Maison témoin**

**SAINT-BASILE**  
56, des Hirondelles

**Maison témoin**

**BELOEIL**  
Triplex

**À louer**

**OTTERBURN PARK**  
Rue Bousquet

**Jumelées**

**DANIEL GAUDETTE**

SI VOUS CHERCHEZ:  
- Fermettes  
- Fermes  
- Terres agricoles  
- Boisés  
- Érablières  
- Maisons ancestrales  
- Etc.

**RE/MAX**  
RESULTAT MAXIMUM 787-3439 • 464-1000  
Agent immobilier affilié

<p><b>GARAGE 38x31</b></p> <p>1 - Nouveau, campagne, cottage rénové sur + d'un arpent de terrain, remises...</p>	<p><b>ANCESTRALE</b></p> <p>2 - Victorienne beaucoup de cachet, rénovée, grande galerie, atelier 2 étages 48x32...</p>
<p><b>BORD DE L'EAU</b></p> <p>3 - 9 pces, 3 c.a.c., 2 s.d.b., tout rénové, garage, très beau site.</p>	<p><b>FERMETTE</b></p> <p>4 - SAINT-MARC: Maison 53x32, 4 c.a.c., 2 s.d.b., foyer, garage 24x45, nouveau, à voir, 119,500\$.</p>
<p><b>32 ARPENTS</b></p> <p>5 - 12 arpents boisés, maison pierres, garages 18x26 et 20x30, cabane à sucre, chelet.</p>	<p><b>53,779 P.C.</b></p> <p>6 - Cottage rénové, plafonds, planch. lattes, hangar, poutelier, garage.</p>

**Plomberie**  
**NORMAND DESILETS**  
• Construction neuve • Rénovation et réparation •  
365, rue Roy-Audé, Boucherville (Québec) J4B 7E5  
641-4050

**DENIS CHICOINE**  
MANUFACTURIER DE RÉSERVOIRS SÉPTIQUES  
**Québecon**  
EXCAVATION, FONDATION, MARTEAUX HYDRAULIQUES  
810, RUE BOULLÉ, BELOEIL, QC J3G 3T4 TEL.: 467-8514  
FAX: 467-1910 CELL.: 497-0995

**Matco** François Bonnier Représentant  
La compagnie Matco Mart inc. Téléphone: 653-7861  
355, boul. St-Wilfrid Laurier 966-8301  
St-Basile-le-Grand (Québec) J0L 1S0 Télécopieur: 866-6187  
Ré: 462-5727

**ROLLAND MOREAU & FILS inc.**  
ENTREPRENEURS LICENCIÉS  
PEINTURE, TEXTURE  
RÉPARATION DE JOINTS  
RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL  
PLUS DE 12 ANS EN AFFAIRES  
**464-7320**  
713, CASAVANT, BELOEIL

Bureau: (514) 467-1273  
Télécopieur: (514) 467-1273  
**AD Alain Desmarais, c.g.a.**  
Comptable général licencié  
860, Bernard-Pilon, McMasterville, Québec J3G 5W8

Res.: 652-5599  
**FENÊTRE DE CHOIX**  
1471, Arpent (Boucherville Québec) J4B 5Z5  
Philippe Parenteau, représentant  
641-3272 Fax: 641-0503

**NOËL MARTIN**  
ENTREPRENEUR ÉLECTRICIEN INC. s.r.l.  
Résidentiel • Commercial • Réparation  
Installation chauffage électrique  
467-0918  
1131, Denault  
Beauceville J3G 3V6

Groupe immobilier  
**BCRLS inc.**  
**446-1456**

**ALAIN MORIN**  
TECHNOLOGUE EN ARCHITECTURE  
De vos rêves à la réalité  
• Dessin assisté par ordinateur  
• Plan sur mesure  
• Construction neuve  
• Rénovation  
• Surveillance de chantier  
• Consultation  
Tél.: (514) 446-0064

ARMERES DE CUISINE  
**LUCIE HUARD**  
Manufacturier  
1095 A-B, rue Principale Sainte-Julie (Québec) J3E 1Y1  
Tél.: (514) 649-9989  
Fax: (514) 649-9817

Entrepreneur licencié  
membre APCHQ  
**CONSTRUCTION VELOX**  
POSE DE GYPSE - JOINTOYAGE  
Richard Beauchamp, prop.  
25, PIERRE-DUVAL  
ST-MARC, QUÉ. J0L 2E0  
TÉL.: (514) 464-8920  
CELL.: (514) 862-1015

COMMANDE ENTREPRENEUR  
BELOEIL: (514) 467-5690  
1-800-465-0417  
DONALD RICHER représentant  
**GRUPE VAL ROYAL INC.**  
BUREAU DES VENTES  
535, EDOUARD VI  
DORVAL (QUÉBEC) H9P 1E7  
TÉL. RÉS.: (514) 467-5995  
BUREAU: (514) 595-4566  
TÉLÉCOPIEUR: (514) 631-1030

**ALINE PRIEUR**  
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ  
464-1356

**VOTRE PARTENAIRE**  
M.L.S.

129,000\$ **McMASTERVILLE** 95,000\$

1 - Canadienne à St-Hilaire. Région boisée et champêtre.  
2 - Jumelé moderne, garage, idéal pour jeune famille ou retraité.  
3 - Joli bungalow à Beloeil. À qui la chance?

**Pierre Jobin**  
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ  
MAISON DE COURTAGE IMMOBILIER ET AFFAIRES  
294, boul. Laurier, Beloeil  
Tél.: 446-4646

**SAINT-HILAIRE**  
1517 - 5 chambres, salle fam., foyer, planchers lattes, cuisine très moderne, garage, impeccable, demande 119,500\$.

**PENSION POUR CHEVAUX**  
1518 - SAINTE-JULIE: Maison impeccable entièrement rénoverée, manège intérieur 60x120, 2 écuries, 2 garages, 29 box lousés, tout équipé sur 47,5 arps. Prix raisonnable.

**468 DU HAVRE**  
1512 - SAINT-HILAIRE: Secteur recherché, près poly., environnement boisé, s-sol fini, condition impeccable, faites une offre vous serez surpris.

**443 DES MOULINS**  
1514 - SAINT-HILAIRE: Le rêve sur la montagne, 29 pces sur terr. de 35,000 p.c., pisc. intérieure de 40x20, dossier de 40 pages disponibles. **Faut vendre cause transfert.**

**OTTERBURN PARK**  
1516 - 5 chambres, 2 s.d.b., salle familiale, aires ouvertes, décoration moderne, piscine H.T. Demande 99,500\$.

**345 ST-JEAN-BAPT.**  
1479 - BELOEIL: Condo béton, très bien situé, occupation discutable, grand terr. paysager, une visite s'impose!

**5 LOCAUX COMMERCIAUX**  
De 660' à 3500' sur boulevard Laurier, certains libres immédiatement, pour bureaux ou commerces de détail, différents prix, dites-moi vos besoins.

**JEAN-PAUL COMTOIS**  
Agent immobilier affilié  
RE/MAX  
Bur.: 464-1000  
365 boul. Laurier Beloeil

**VISITE LIBRE**  
1 - Je serai heureux de vous accueillir au 709 Des Marquises, Beloeil, samedi et dimanche le 8 et 9 avril de 14h à 16h.

**TOUT CONFORT!**  
2 - BELOEIL: Const. 1994, moderne, 5 c.a.c., 2 s.d.b., s-sol fini, thermop., échangeur d'air. La maison d'aujourd'hui.

**CANADIENNE**  
3 - SAINT-BASILE: Cott. brique, 4 c.a.c., s-sol fini, salle de séjour avec entrée indépendante. Super terrain paysager. Bon secteur.

**McMASTERVILLE**  
4 - Multi-paliers, impeccable, érigé sur terrain clôturé, secteur agréable, près de tous les services.

**REVENUS**  
5 - BELOEIL: 6 logements tous loués. Des 4%, chauffage aux locataires. Près des écoles et de tous les services.

**ANDRÉE ROULEAU**  
AGENT IMMOBILIER AFFILIÉ  
467-9000  
RE/MAX EXTRA INC. COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ  
464-1000

**NOUVEAU SUR LE MARCHÉ**

**Duplex dans la montagne**  
Logez-vous à peu de frais! Propriété tout briques. Profitez d'un site exceptionnel. Superbe terrain de 32 453 p.c.

**Amateur d'un bel atelier**  
Avec propriété excellente condition, bien située près des services. Atelier chauffé de 32 X 38.

**VENDU**  
899, Ruisseau Nord Saint-Mathieu

**VENDU**  
517, Des Falaises Mont-Saint-Hilaire

**VENDEURS PUBLICITÉ INCOMPARABLE**

**RE/MAX®**  
Remax Express inc.  
courtier immobilier agréé Ste-Julie

CELL.: **952-1650**

**ACHETEURS**  
FRAIS DE NOTAIRE - 500\$  
ASSURANCE MAISON FEU-VOL 250\$

pour toutes les maisons du réseau MLS par mon intermédiaire

BUR.: **922-7777**

**CLAIRE RENAUD**  
Agent immobilier affiliée

**AGENT 4%**  
de commission sera versée à tous ceux qui vendront mes inscriptions jusqu'au 31 mai 1995.

<p><b>ST-DENIS</b> 52,000\$ MAISON MOBILE: 14x60, terr. 16,035 p.c., chauff. élect., fen. coul., porte acier avant, cabanon.</p>	<p><b>LAPRAIRIE</b> 74,900\$ BUNG. RANGÉE: 6 pces, 3 cac., sdb., arm. mét., fen. maniv. et coul., chauff. élect., terr. clôturé, beaucoup rangement.</p>	<p><b>OTTERBURN PARK</b> 75,900\$ CONDO: Niveau 3, 4 1/2 pces, foyer sal., arm. mét., 2 p/patio, syst. intercom.</p>	<p><b>OTTERBURN PARK</b> 85,900\$ BUNG. 27X36X40: Arm. mét., planch. et rampe merisier, fen. maniv. et coul., sfm., 3 cac.</p>
<p><b>BELOEIL</b> 88,900\$ BUNG. RÉNOVÉ: 46x24, terr. 7,487 p.c., arm. chêne, plaque, foyer sfm., ventil., l.v., remise 10x12.</p>	<p><b>GREENFIELD PARK</b> 89,900\$ BIEN ISOLÉ: Cott. 7 pces, 3 cac., 1 sdb., fen. maniv., arm. chêne, portique chauffé.</p>	<p><b>BELOEIL</b> 98,900\$ SUPER PROPRE: Bung. 9 pces, 4 cac., terr. 7,276 p.c. clôturé, toit 91, fen. maniv. 92, pisc. ht. 21'.</p>	<p><b>ST-BASILE</b> 105,900\$ FACE AU PARC: Haie cèdre, bain tourb., four enc., plaque chauff., l.v., fen. maniv. avant, coul. arr., arm. chêne.</p>
<p><b>MARIEVILLE</b> 109,900\$ 4 PLEX: 4 1/2, 2-5 1/2, 1 salon coiffure, revenu annuel 18,810\$, rén. toit, sdb., fen., élect., plomb.</p>	<p><b>OTTERBURN PARK</b> 119,900\$ PAISIBLE: Près services, split 45x26, très éclairé, 3 cac., foyer, paysagement prof.</p>	<p><b>BELOEIL</b> 129,900\$ CACHET D'ANTAN: Rén., 3 puits lumière, planch. lattes, chauff. HEC, foyer, 9 pces.</p>	<p><b>MONTREAL</b> 139,900\$ 3 PLEX: 5 1/2, 2 cac./ch., chauff. élect., planch. bois franc, portes et fen. neuves, bas refait printemps 94.</p>
<p><b>OTTERBURN PARK</b> 159,900\$ BEAUCOUP D'ESPACE: Bung. 12 pces, 4 cac., 2 sdb., 2 sfm., ate., planch. lattes, foyer.</p>	<p><b>BELOEIL</b> 165,900\$ AIRE OUVERTE: bung. 9 pces, 5 cac., air clim., s/sol fini, syst. al., asp. cent.</p>	<p><b>BELOEIL</b> 179,900\$ SUPERBE: Split 9 pces, 4 cac., sfm., sdl., planch. lattes, tapis, foyer, thermop.</p>	<p><b>CHAMBLY</b> 179,900\$ SUPERBE: Split 10 pces, 4 cac., 2 sdb., 1 s-e. Terr. 9,748 p.c. Chauff. élect., foyer.</p>
<p><b>BELOEIL</b> 209,900\$ BACHELOR: Bung. 10 pces, 3 cac., 2 sdb., 1 sde., terr. 19,125 p.c. boisé, arm. merisier.</p>	<p><b>BELOEIL</b> 224,900\$ CONDO LUXUEUX: Asp. cent., air clim., pisc. int., salle d'exercice, tourb., sauna.</p>	<p><b>BELOEIL</b> 239,900\$ RÉSIDENCE DE PRESTIGE: Secteur huppé, ce cott. vous dévoilera ses beaux atours.</p>	



# MURRAY KNOX



RE/MAX extra inc. Courtier immobilier agréé

Agent immobilier affilié  
Real Estate representative

DEAL, DEAL, DEAL

## 464-1000

15 ans d'expériences  
15 years continued success

NOUVEAU FAITES UNE OFFRE



1 - Cuisine rénovée, planchers lattes bois franc, 2 s.d.b., Franklin, grand terr., intime, cabanon. Faites vite.



2 - Triplex, 4 1/2, planchers de parqueterie. Grande cuisine, près des écoles, secteur boisé, bons revenus. À qui la chance.

NOUVEAU PRIX



3 - Cott. 4 c.a.c., superbe cuis. équipée, pces à aires ouvertes, salon, foyer, terr. 23.477 p.c., garage double, aucun voisin arrière. À ne pas manquer.

VISITE LIBRE - BORD DE L'EAU



Dimanche 2 avril de 14h à 16h  
au 1031 Riverview, Otterburn Park.

BIJOU



6 - Bungalow 3+2 c.a.c., planchers lattes bois franc, foyer, 2 accès au s-sol, piscine, clôturé, à deux pas Mail Montenach.

53,643 P.C.



7 - Grand cottage, cuisine de rêve équipée, piscine intérieure, 3+1 c.a.c., garage, terrain intime. Faites vite.

89,000\$



8 - Grand bung. 3 c.a.c., cuis. chêne, toiture, fenêtres, portes refaites, foyer, terr. clôturé, près d'un parc. Faites vite.

129,900\$



9 - Cottage 4 c.a.c. à fétage, terrain 15,801 p.c. Boisé.

VENDU



10 - 431 Prince Arthur, Otterburn.



CHOLETTE & MORIN LITEE

MONT-SAINT-HILAIRE

## Rachat de bail

À PARTIR DE  
**59 900\$**

OU  
**481\$**  
par mois

comptant 10%

Taux hypothécaire 8%

2 ans amortis 25 ans



CONDO 4 1/2

### PROGRAMME 1ER TOIT

SI ADMISSIBLE

Aussi disponible R.A.P.

(Régime d'accès à la propriété)



Coin Centre civique  
et Jacques-Oudelin

CENTRE DE RENSEIGNEMENTS  
Lun. au merc.: 13h à 20h  
jeu. et vend. sur rendez-vous  
Sam. et Dim.: 13h à 17h

**446-6523**



La Capitale

Courtier immobilier agréé



MEILLEUR  
AGENT VENDEUR  
de la succursale de Beloeil en  
1994



VILLA BLOEIL

Qualité supérieure, spacieuse, beaucoup d'extra. Salle familiale avec foyer au rez-de-chaussée, salle à manger séparée par portes françaises, planchers belles lattes chêne, vaste hall d'entrée céramique, thermopompe élect. air propulsé, air climatisé central, piscine creusée. Pas voisin à l'arrière, rue croissant. Superbe...



MURIELLE  
PLOUFFE

Agent immobilier affiliée

467-1211

16 ANS D'EXPÉRIENCE À VOTRE SERVICE



FRANÇOIS LANDRY

AGENT IMMOBILIER AFFILIÉ  
464-1000

SERVICE PERSONNALISÉ



<p>BELOEIL</p> <p>1 - Riche harmonie de fleurs et de soleil. À un prix avantageux!!!</p>	<p>BELOEIL</p> <p>2 - La chaleur de son bois sait réchauffer l'atmosphère. Venez voir de près!!!</p>	<p>OTTERBURN PARK</p> <p>3 - Les enfants sont en sécurité sur cette rue sans issue. Une occasion à saisir.</p>
<p>OTTERBURN PARK</p> <p>4 - Grand espace à petit prix. Défer la concurrence.</p>	<p>RETRAITÉ ASSURÉ</p> <p>5 - 4 ou 8 logs. Une aubaine véritable hâtez-vous de venir voir.</p>	<p>DUPLEX</p> <p>6 - Téléphone-moi pour connaître le prix modique de ce duplex. Une bonne affaire pour un acheteur avisé.</p>

CONSTRUCTION RÉNOVATION

Parce que vous êtes unique: Habitation personnalisée

Parce que vous êtes un consommateur averti:

-Excellent rapport qualité prix

-Liste de clients pour référence -Service après-vente

Projets réalisés: Maisons neuves et rénovations:

-Cuisines et salles de bains - Sous-sol - Ajout de pièces et deuxième étage  
- Portes et fenêtres -Toitures -Revêtement extérieur



Les Constructions  
SODERO INC.

446-4753



Habitation Summum  
INC.

464-6419

Services offerts:

-Projet cifs en main  
-Préparation de plans ordinateur  
-Travaux de charpenterie et de menuiserie  
-Banque de terrains

Qualification:

-Licence de la Régie du bâtiment  
-Plans de garantie de l'A.P.C.H.Q.



05-25-208



RE/MAX logo

ANDRÉE NARBONNE  
Courtier affilié

29 ans d'expérience dans l'immobilier

467-9274 • 464-1000

<p>BUREAU À LA MAISON</p> <p>1 - Bungalow tout brique sur terrain de 10,000 p.c., rue stratégique.</p>	<p>INCROYABLE</p> <p>2 - BELOEIL: Cottage de haute qualité, 4c a.c., s-sol fini, piscine creusée, beaucoup d'extra, 299,000\$. À voir.</p>	<p>26 ARPENTS</p> <p>3 - SAINT-CHARLES: Près route 20. Cottage 4c a.c., foyer, partie boisée, abri d'auto, prix réduit.</p>	<p>NOUVEAU</p> <p>4 - Tout rénové, toit, fenêtres, cuisine, s.d.b., thermopompe, foyer, planchers lattes, plusieurs extra.</p>
<p>BELOEIL</p> <p>5 - Près route 20, 3 c.a.c., planchers bois, cuisine plancher céramique, propriété impeccable, terrain clôturé Frost.</p>	<p>PRIX EN BAS DE L'ÉVALUATION</p> <p>6 - Split 1989, foyer au salon, pièces ouvertes, piscine creusée, prix très réaliste.</p>	<p>5 PALIERS</p> <p>7 - SAINT-MATHIEU BELOEIL: 51m. au rez-chaussée, sam., fenêtres serres, piscine creusée, 4 c.a.c.</p>	<p>BELOEIL</p> <p>8 - Secteur Maria Goretti, 10 pièces, fenêtres neuves, toit, plafond cathédrale, magnifique terrain.</p>

CAPITAL 10

**MAINTENANT AU MAIL MONTENACH**



**La Capitale**

COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

600, boul. Laurier, Beollet

**467-1211**



Exigez-les



**NATHALIE CLÉMENT**  
DIRECTRICE



**CLAIRE GERVAIS**  
Agent hypothécaire

**OCCUPATION RAPIDE**



**SAINT-HILAIRE:**  
118,900\$. bung.  
surélevé avec garage,  
près rtes 20 et 116,  
s.d.b. rénoverée, bain  
remous, foyer, 3 c.a.c.,  
plancher céramique au  
sous-sol. **GISÈLE**  
**MONTMARQUET,**  
467-1211.

**FERME 199,000\$**



2 - Ferme de 100 arp., possibilité  
cabane à sucre d'exploitation de  
sablère et beaucoup plus encore.  
Vous avez un projet? **MARIE**  
**FRANCE MORIN,** 467-1211.

**NOUVEAU PRIX, 125,000\$**



3 - Maison accueillante. Personnes  
âgées. Établie depuis plusieurs  
années dans la région. Elle offre  
confort et chaleur. **MARIE**  
**FRANCE MORIN,** 467-1211.

**BELOEIL**



4 - Superbe 3 chambres à coucher,  
piscine h/t deck, p/patio, fene-  
stration récente manivelle, thermo-  
pompe, fournaise neuve. **ALFRED**  
**NIELSEN,** 467-1211.



5 - Terrain 81,000 p.c. avec cot-  
tage 5 chambres à coucher, ga-  
rage double. Près centre-ville.  
Saint-hilaire, arbres matures. **AL-**  
**FRED NIELSEN,** 467-1211.

**OTTERBURN PARK**



6 - Joli bungalow à Otterburn,  
piscine h/t, avec deck, presq.  
10,000 p.c., taxes basses, s/sol  
fini. **ALFRED NIELSEN,** 467-1211.



**JEAN-MARC GAUTHIER**

**SUPERBE!**



6A - McMASTER: Superbe bung.  
aménagé avec goût, s-sol fini, 5  
c.a.c., garage. Super! **JEAN-**  
**MARC GAUTHIER,** 467-1211.

**OCCUPATION IMMÉDIATE**



6B - BELOEIL: Joli bungalow pour  
jeune famille. Secteur Riviera.  
Accès facile aut. 20. **JEAN-MARC**  
**GAUTHIER,** 467-1211.

**NOUVEAU-REPRISE**



7 - MONT-SAINT-HILAIRE: Près  
de la rte 20, taxes basses. Bung.  
brique, vinyl. Chauffage élect.  
occupation immédiate. **MICHEL**  
**PICHÉ,** 467-1211.

**FACE AU RICHELIEU**



8 - Bord riverain, secteur tranquille.  
Terrain de 31,761 p.c., garage dou-  
ble, s/sol fini, salle de jeux. Pour en  
savoir + **MICHEL PICHÉ,** 467-1211.

**MODÈLE EXCLUSIF**



9 - 112,000\$. Attrayante ave  
spacieux salon, armoires  
stratifiées, salle à manger séparée.  
2s d b. **MURIELLE PLOUFFE,** 467-  
1211.

**FLANC MONTAGNE SAINT-HILAIRE**



10 - 145,000\$. Immense split  
46x27, terrain 155x100. Construc-  
tion supérieure, tout brique, foyer,  
4 salles de bains. **MURIELLE**  
**PLOUFFE,** 467-1211.

**119,000\$**



11 - SAINT-HILAIRE: Vue  
panoramique, rénoverée, sous-sol  
fini, air climatisé, terrain privé. Im-  
peccable. **MURIELLE PLOUFFE,**  
467-1211.



**GISÈLE MONTMARQUET**

**89,500\$**



12 - SAINT-ANTOINE: Très joli  
bungalow 2+1 c.a.c., cour  
clôturée, cabanon, rue cul-de-sac,  
const. 1988, 2 s.d.b., s/sol fini.  
Faut voir. **MICHELINE ST-**  
**ARNAUD,** 467-1211.

**128,000\$**



13 - Bord du fleuve, avec grand  
terrain. Bung. avec garage. À ce  
prix là, ça ne se peut pas! Faites  
vite! **MICHELINE ST-ARNAUD,**  
467-1211.

**79,000\$ INCROYABLE**



14 - Tout près du Richelieu. Vue  
superbe sur rivière. Maison bien  
entretenu, 2+1 c.a.c. À voir sans  
faute à Saint-Antoine. **MICHELINE**  
**ST-ARNAUD,** 467-1211.

**VICTORIENNE 1869**



15 - Superbe, toute restaurée, 5  
c.a.c., bâtiment dans un coin  
magnifique de campagne. Terrain  
plein d'arbres. Faut voir. 225,000\$.  
**MICHELINE ST-ARNAUD,** 467-  
1211.

**UNE AFFAIRE D'OR**



16 - Bung aires ouvertes, terr.  
clôturé, patio bois traité, fen. serre,  
foyer, bain tourb., g/robes cède  
s/sol. Il ne manque que vous!  
104,000\$. **MANON ST-PIERRE,**  
467-1211.

**SOYEZ CONFORTABLE,**



17 - Situé dans Beollet, secteur des  
Villas, 3 c.a.c. + 1 au s/sol, s.f.m.,  
stationnement 4 places, terr. clôturé,  
patio, tx basses. À voir.  
**MANON ST-PIERRE,** 467-1211.

**LE PARADIS À VOTRE PORTE**



18 - SAINT-HILAIRE: Sup. vue de  
la montagne. S.d.b. avec bain  
tourb. atten à c.c.p., foyer 2 côtés,  
thermo., s.a.m. avec foyer.  
**STEVE TREMBLAY,** 467-1211.



**MARIE FRANCE MORIN**

**VIVE LA BAIGNADE!**



19 - BELOEIL: 104,900\$. 4 c.a.c.,  
pisc. cr. chauff. bi-énerg.,  
thermo., ent. pavé uni, 4 autos,  
sal. et c.a.c. avec planchers en  
lattes. Bain tourbillon. **STEVE**  
**TREMBLAY,** 467-1211.

**VUE RIVIÈRE RICHELIEU**



20 - SAINT-HILAIRE: Vue pano-  
ramique du Richelieu et de la  
montagne. Foyer, 2 s.d.b., gr.  
balcon au 2e atten à la c.c.p.,  
169,900\$. **STEVE TREMBLAY,** 46-  
1211.

**NOUVELLE CHAMBLY**



23 - Vous cherchez une maison  
abordable dans le plus beau  
secteur de Chambly, près des  
écoles? Laissez-vous séduire.  
**MARIELE ARCAD,** 467-1211.

**BORD DE L'EAU, ST-MARC**



24 - Vous recherchez le charme  
d'autrefois et la richesse des tra-  
ditions? Une nouvelle adresse à  
voir sans faute. **MARIELE**  
**ARCAND,** 467-1211.



**ALFRED NIELSEN**

**À QUI LA CHANCE?**



27 - BELOEIL: Mieux que neuf? 6  
pces bien entretenues, foyer au  
salon, planchers de lattes,  
beaucoup de luminosité. Faut  
voir... **CÉLINE BERGERON,** 467-  
1211.

**TRÈS COQUETTE**



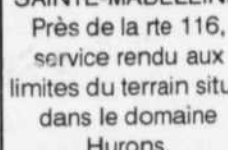
28 - OTTERBURN PARK: Cottage  
complètement rénové. Fenêtres  
à battants, lattes de chêne, 3 c.a.c.,  
mezzanine, toit cathédrale au sa-  
lon. **CÉLINE BERGERON,** 467-  
1211.

**PRÈS D'EASTMAN**



31 - Maison de campagne, 207 au  
bord du lac, 4 saisons. Paysage à  
faire rêver! Tranquillité envoi-  
sante. Gâtez-vous. **PAUL BRECHMANN,**  
467-1211.

**TERRAIN SAINTE-MADELEINE**



Près de la rte 116,  
service rendu aux  
limites du terrain situé  
dans le domaine  
Hurons.  
**LIETTE COMTOIS**  
467-1211

**NOUVEAU, NOUVEAU**



37 - BELOEIL: Vous cherchez un  
bung. avec garage? J'ai ce qu'il  
vous faut: cuis. rénoverée, arm.  
mélatine, 2+1 c.a.c., foyer. Faites  
vite... **GAËTANE DUGUAY,** 467-  
1211.

**SUPERBE!**



38 - SAINTE-MADELEINE: Très  
joli cottage, 3 c.a.c., 2 foyers, 1  
salle familiale, 1 salon, taxes très  
basses. À voir... **JEAN-MARC**  
**GAUTHIER,** 467-1211.

**VISITE LIBRE**



39 - 415 Daoust, près Borduas.  
Propriété bien rénovée, toute  
propre. Juste ce que vous  
recherchez. Haie, clôture. Je vous  
attends. **CÉLINE BERGERON,**  
467-1211.

**La lutte contre le cancer commence à votre porte.**

**Soyez généreux!**

**JOURNÉES DE LA JONQUILLE**

Les agents immobiliers de La Capitale unissent leurs efforts afin d'aider à la lutte contre le cancer. En passant acheter des jonquilles à notre kiosque du Mail Montenach les 6, 7, 8 et 9 avril 95, tous les fonds recueillis iront à la Société Canadienne du Cancer. La lutte contre le cancer a plusieurs visages... Soyez-en un!

**Soyez généreux!**

**LA SURPRISE DE L'ANNÉE**



21 - SAINT-MATHIEU-BELOEIL:  
Terrain 26,200 p.c., entrée pavé 9  
autos, 4 c.a.c., foyer 2 côtés,  
boiserie et planchers en chêne,  
thermo., 224,900\$. **STEVE**  
**TREMBLAY,** 467-1211.

**ELLE EST SPECTACULAIRE**



22 - SAINT-HILAIRE: Super vue de  
la montagne, const. 90, s.d.b. avec  
bain tourbillon attenante à la  
chambre principale, thermo., ga-  
rage double, pavé uni. 229,000\$.  
**STEVE TREMBLAY,** 467-1211.

**BOISÉ**



25 - OTTERBURN PARK: 42x26,  
terrain 124x98. Pas voisin arrière.  
Thermo., poêle combus-  
tion, piscine, sous-sol fini. **ROCK**  
**BENOIT,** 467-1211.

**SUPERBE CONDITION!**



26 - SAINT-HILAIRE: Face au Ri-  
chelieu. Maison 48x28, patio au  
dessus garage, piscine creusée,  
foyer, 11 pces. **ROCK BENOIT,**  
467-1211.

**DU SOLIDE**



29 - SAINT-HILAIRE: À deux pas  
des services, rénovations, fenê-  
tres, portes, foyer récupérateur de  
chaleur, lattes. Venez apprécier.  
**CÉLINE BERGERON,** 467-1211.

**PRIX RÉDUIT!**



30 - SAINT-BASILE: Maison mo-  
bile rénovée 1990, 5 pièces très  
éclairées, armoires mélamine,  
foyer au salon. Urgent! Faut vendre  
- transfert. **CÉLINE BERGERON,**  
467-1211.

**SEULEMENT 114,500\$ NÉG.**



35 - Split, armoires chêne blanche,  
4 c.a.c., planchers marquetierie,  
Beloeil secteur recherché. Il faut la  
voir. Pour le croire. **RICHARD**  
**CROUSSETTE,** 467-1211.

**À QUI LA CHANCE?**



36 - OTTERBURN PARK: Bung  
89, aires ouvertes, 2+1 c.a.c., arm.  
chêne, grande salle bains, douche  
séparée, pisc. Elle vous attend,  
gâtez-vous! **GAËTANE DUGUAY,**  
467-1211.



**MICHEL PICHÉ**



**MURIELLE PLOUFFE**



**MICHELINE C. ST-ARNAUD**



**MANON ST-PIERRE**



**STEVE TREMBLAY**



**MARIELLE ARCAD**



**ROCK BENOIT**



**CÉLINE BERGERON**



**PAUL BRECHMANN**



**LIETTE COMTOIS**








**RICHARD CROUSSETTE**



**GAËTANE DUGUAY**

**DIANE GRAVEL**  
Courtier immobilier affilié  
467-8000 • 464-1000

 <p>1 - SAINT-MATHIAS: Terrain commercial au 268 Des Patriotes, grandeur 123.8x148, superficie 17,780 p.c.</p>	 <p>2 - MONT-SAINT-HILAIRE: Cottage de 12 pièces + garage double sur 28,000 p.c. terrain paysager avec russeau. Prix ajustée, secteur de choix.</p>
 <p>3 - SAINT-BASILE: Moderne 3 paliers, foyer, cour privée, piscine H.T. etc. Mérite une visite.</p>	 <p>4 - CAMPAGNE: Centenaire 4 chambres, salon double, salle à manger, etc. + bâtiment.</p>

**18 ANS D'EXPÉRIENCE** *ça compte*  
**FERNAND BALADE**  
agent immobilier affilié  
464-1262




 <p>1 - SAINT-BASILE: Commencez avec cet adorable cott. à aires ouvertes, parq. de chêne. Beau grand terr. de coin dans secteur taxes basses.</p>	 <p>2 - SAINT-DENIS: Tout rénové, magnif. cuis. à l'étage, parq. merisier au r.d.c. céramiq. chauffage comb. lente, pisc. H.T. Grand terr.</p>	 <p>3 - McMASTER: Près du parc d'amusement. Idéal pour couple avec enfants, beau bung. 5 c.a.c., parq., foyer, pisc. H.T., magnif. terr. privé. Bien aménagé.</p>
 <p>4 - SAINT-HILAIRE: D'une grande beauté, 4 c.a.c., 1 s.d.b., 1 s.e., s-s. fini, s.d.b., luxueuse, beau terr. de coin, belle vue / montagne.</p>	 <p>5 - SAINT-HILAIRE: Magnif. triplex tout brique, très bons revenus. Idéal pour propriétaire occupant. Prix très intéressant.</p>	 <p>6 - SAINT-HILAIRE: Magnif. split à la fine pointe du contemporain, immaculé, 3 c.a.c., 2 s.d.b., puits lumière pour plus de clarté, magnif. terr. privé, pisc. H.T.</p>

**CAMIL DEMERS**  
AGENT IMMOBILIER AGRÉÉ  
446-2521  
464-1000




RE/MAX Extra inc. courtier immobilier agréé

<p><b>FAUT VOIR!</b></p> <p>Magnifique terr. 8,000 p.c., piscine cr., cascades, haie de 10 pi. au pourtour, offre raisonnable.</p>	<p><b>FERMETTE 6,5 ARPENTS</b></p>  <p>2 - ST-ANTOINE-RICHELIEU: Cottage 3 c.a.c., bâtiments, tout pour «gentleman-farmer».</p>
<p><b>MONT-ST-HILAIRE</b></p>  <p>3 - Cottage 4 c.a.c., planchers de lattes, foyer, piscine creusée, cabanon, etc.</p>	<p><b>OTTERBURN-PARK</b></p>  <p>4 - Cottage 4 c.a.c., planchers lattes, aires ouvertes, cabanon, aménagement hors-pair.</p>

**SYLVIE DUCHARME**  
Agent immobilier affilié  
464-1000




RE/MAX Extra inc. courtier immobilier agréé



<p><b>4 C.A.C., 89,500\$</b></p>  <p>1 - OTTERBURN PARK: Taxes mun. 1,255\$/an, salle à manger en lattes, cuis. mélamine, s-sol fini. Comb. lente. Faut voir! Nouveau sur le marché!</p>	<p><b>4 C.A.C., 96,500\$</b></p>  <p>2 - BELOEIL: A 5 min. à pied du centre d'achats. Bung. tout brique, foyer, planchers lattes, 2 s.d.b., abri d'auto, pisc., cabanon. À voir!</p>
<p><b>NOUVEAU CAMPAGNE</b></p>  <p>3 - 25 min. de Mt. Cottage 1947 rénové, 4 c.a.c., planch. de lattes, 29,411 p.c. de terrain. Grenier aménagé, zoné aussi commercial.</p>	<p><b>MAISON MOBILE</b></p>  <p>4 - Près de Mt-St-Hilaire, 3 c.a.c., cuisine, armoires mélamine, terr. + de 8,000 p.c., grand patio, terrain clôturé. 5% comptant. Prix: 48,500\$ nég.</p>

**GINETTE BERNIER** COURTIER AFFILIÉ  
Pour un service personnalisé, sincère, dynamique et professionnel. N'hésitez pas.  
464-1000 467-2333  
365 boul. Laurier, Beloeil















 <p>1 - MONT-SAINT-HILAIRE: Condo 1991, 2 c.a.c., super et impeccable, garage, frais repeint et décoré avec goût, une visite pour apprécier.</p>	 <p>2 - OTTERBURN PARK: Cott. 1990, 4 c.a.c., planch. merisier, s-sol fini, garage, secteur boisé.</p>	<p><b>92,000\$</b></p>  <p>3 - BELOEIL: Superbe condo en rangée situé dans le Vieux Beloeil, const. 1992, très éclairé et moderne, beaucoup de cachet. À voir.</p>	 <p>4 - McMASTERVILLE: Cottage jumelé, 5 c.a.c., cuis. rénovée, salle familiale, garage, zoné professionnel. À voir.</p>
 <p>5 - BELOEIL: Superbe split, 3 c.a.c., s/m. avec foyer, cuis. rénovée, parquet, pisc., paysager, une visite pour apprécier.</p>	<p><b>CONDO</b></p>  <p>6 - SAINT-BRUNO: Condo avec mezzanine, 1 c.a.c., garage, pisc. creusée, 2 terrains tennis, ascenseur, système de surveillance. À voir.</p>	<p><b>6 PLEX</b></p>  <p>7 - BELOEIL: 6 plex 1993, tout brique, super insonorisé, stationnement 14, 6-4%, terrain 14,978 p.c. Bons revenus. À voir.</p>	 <p>8 - BELOEIL: Cott. impeccable, arm. mélamine, pces à aires ouvertes, plafond cathédrale, mezzanine, foyer, garage 12.6x31 pi.</p>

**MICHEL ROBICHAUD**  
Agent immobilier agréé  
365, boul. Laurier, Beloeil  
464-1000  
Optez pour un agent d'expérience

RE/MAX Extra inc. courtier immobilier agréé

<p><b>VICTORienne RIVERAINE!</b></p>  <p>1 - 14 pièces, magnifique boiseries d'origine, terrain au bord du Richelieu, arbres immenses. Unique! 299,900\$</p>	<p><b>1 ACRE AU BORD DE L'EAU!</b></p>  <p>2 - A 6 km de la rte 20! Propriété immaculée, loin de la route, très privé. 2 foyers, sauna, thermop., garage double, site de rêve!</p>	
<p><b>BORD DE L'EAU</b></p>  <p>3 - 24,000 p.c. riverain! Coquette, foyer, vue panoramique. le prix: 119,900\$</p>	<p><b>CAMPAGNE</b></p>  <p>4 - Tout brique, 32x42, 4 c.a.c.! Taxes basses, 15 min. de la rte 20, grand terrain de 25,435 p.c. Prix 75,500\$</p>	<p><b>TRIPLEX BELOEIL</b></p>  <p>5 - 2 x 5 1/2 + 1 x 4 1/2, logements spacieux au coeur de Beloeil, garage double, 154,900\$. Urgent.</p>
<p><b>RÉDUIT!</b></p>  <p>6 - 89,000\$! Const. 1988, foyer, spacieuse, piscine, garage isolé, une aubaine.</p>	<p><b>54,900\$</b></p>  <p>7 - 54,900\$! Cottage d'époque, très coquette, grand terrain, atelier, garage, taxes basses.</p>	<p><b>BOISE</b></p>  <p>8 - Avec logement au sous-sol! Spacieuse, grand terrain, vue magnifique, 87,500\$.</p>
<p><b>BOISÉ</b></p>  <p>9 - MONT-SAINT-HILAIRE: Grand terrain, arbres matures, construction moderne, planchers bois franc, foyer, cuisine magnifique, campagne en ville!</p>	<p><b>134,500\$</b></p>  <p>10 - OTTERBURN PARK: Secteur de choix, spacieux cottage, mieux que neuf. Près de tout, grand terrain.</p>	<p><b>BORD DE L'EAU</b></p>  <p>11 - Tout brique, garage, planchers bois franc, sous-sol fini, rampart, vue magnifique, libre immédiatement.</p>

**VISITE LIBRE**



1 - Dimanche 2 avril de 14h à 16h au 1110 Verdil à Mont-Saint-Hilaire  
\*\*\*\*\*

**RONALD (RON) BEAUDRY**  
464-1000 / 467-0389  
Agent immobilier affilié

Combien vaut votre propriété?  
How much is your property worth?

**«CERTIFICAT»**  
OPINION DE VALEUR MARCHANDE  
Ce certificat donne droit au porteur à une opinion de valeur marchande de sa propriété résidentielle sans frais, ni obligation.  
Cette offre est valable immédiatement.

<p><b>IMPECCABLE INT./EXT.</b></p>  <p>3 - SAINT-HILAIRE: Parqueterie au r.d.c. et à l'étage, armoires, escalier et rampe en chêne, foyer, s-sol fini, c'est à voir.</p>	<p><b>PRÈS PARC + ÉCOLE</b></p>  <p>2 - SAINT-HILAIRE: Flanc Sud, 18,204 p.c. vue superbe, 4 c.a.c., niveau 4, cuis. rénovée, sup. habitable 2,126 p.c.</p>	
<p><b>4 C.A.C., 2 S.D.B.</b></p>  <p>5 - SAINT-HILAIRE: Dans La Pommeraie, près école primaire, fenêtres à manivelle et portes 1993, cuis. rénovée. Vous devez la visiter.</p>	<p><b>RÉDUIT À 159,900\$</b></p>  <p>4 - McMASTERVILLE: Lattes de chêne, s/sol fini, fenêtres 1990, toit 1989, taxes 1,355\$. À voir.</p>	
<p><b>FACE AU RICHELIEU</b></p>  <p>7 - SAINT-MATHIAS: 4 c.a.c., salle familiale et véranda au r.d.c., terrain 26,910 p.c., plus bord de l'eau.</p>	<p><b>GARAGE + S.S. FINI</b></p>  <p>8 - BELOEIL: Armoires en stratifié, planchers en lattes d'érable, fenêtres PVC, plafond cathédrale, foyer comb. lente.</p>	<p><b>+ BACHELOR</b></p>  <p>9 - McMASTERVILLE: Grand bungalow, cuis. et s.d.b. rénovées, décoration sobre et de bon goût, bachelor 385\$/mois.</p>
<p><b>TERRAIN SAINT-HILAIRE</b> Site unique, 300,000 p.c., près du Centre de la nature, vue superbe</p>		

**EXCELLENT SITE COMMERCIAL**

Inclus 2 bâtiments ayant espace de plancher de 3,182 p.c. et 2,760 p.c.  
Site stratégique pour restauration et/ou pour espace de bureau, terrain 16,947 p.c.  
Prix demandé 249,000\$





Re/Max Extra inc. courtier immobilier agréé



ANDRÉ GODIN Courtier franchisé ROBERT PICARD Directeur des ventes

365, boul. Laurier, Beloeil

**VISITE LIBRE**



Nous serons heureux de vous accueillir dimanche 2 avril de 14h à 16h aux **SUPERS CONDOS** rue Richelieu Beloeil  
 Au 700 # 110 JEAN-PAUL COMTOIS  
 Au 710 # 106 PAULNE BÉLEC  
 Au 710 # 205 GINETTE BERNIER

Bienvenue à tous  
464-1000

**VISITE LIBRE**



2 - PRÈS DE TOUT: 502 Forest, Saint-Hilaire, dimanche 2 avril de 14h à 16h. Urgent, faut vendre! DENYSE DURAND, 464-1000.

**SECTEUR FLANC SUD**



4 - SAINT-HILAIRE: Sup. habitable 2,925 p.c., 4 c.a.c. à l'étage, lattes d'érable, 3 s.d.b., cui. fonctionnelle, isolation R-2000. C'est à voir. RONALD BEAUDRY, 464-1000.

**BUNG.+3 BACHELORS**



5 - BELOEIL: Grand bungalow + garage tout briques, toit 1994, fournaise 1992, bachelors loués 265\$, 275\$ et 280\$. RONALD BEAUDRY, 464-1000.

**NOUVEAU**



6 - OTTERBURN PARK: Un petit bijou, nombreux extra, fraîchement repeint. Une visite vous convaincra. PAULINE BÉLEC, 464-1000.

**SUPÉR**



7 - SAINT-MARC: Bung. avec beaucoup d'extra, 4 c.a.c., foyer, piscine creusée, garage, terrain 35,707 p.c. À voir! GINETTE BERNIER, 464-1000.



8 - Moderne, éclairé et impeccable immense cuisine ensoleillée, secteur idéal pour élever des enfants. NICOLE BISSONNETTE, 464-1000.

**53,819 P.C.**



9 - SAINT-MARC: Fermette avec 53,819 p.c., cottage rénové avec bâtiments de 40x80 et 27x53, très propre. À voir! JEAN-GUY BEAUDET, 464-1000.

**MONT-SAINT-HILAIRE**



10 - Magnifique cottage face à la montagne, 3 c.a.c., foyer, piscine h/t, bien aménagé. CAMIL DEMERS, 464-1000.

**TAXES 916\$**



11 - SAINTE-MADELEINE: Superbes d.b., cuisine mélamine, cathédrale, grandes fenêtres, s.d.l. au r.d.c. Vue sur la montagne. SYLVIE DUCHARME, 464-1000.

**94,000\$**



12 - Cuisine rénovée, planchers lattes bois franc, 2 s.d.b., Franklin s.f.m., gr. terrain intime, cabanon. DENYSE DURAND, 464-1000.

**URGENT**



13 - McMASTERVILLE: 97,000\$ situé près de tout, fenêtres récentes, superbe patio, terrain privé. DENYSE DURAND, 464-1000.

**TERRAINS À VENDRE**

La Pommeraie Mont-Saint-Hilaire, 10 terrains infrastructures payées  
 Les Hauts du Flanc Sud Mont-Saint-Hilaire, 24 terrains

**McMASTERVILLE 79,000\$**



14 - Bungalow rénové, 3 c.a.c. Devenez propriétaire pour le prix d'un loyer! RICHARD GALVIN, 464-1000.

**89,900\$**



Face école primaire, foyer, piscine hors-terre, clôturé, armoires chêne blanchi, prix pré-négocié.  
**RICHARD GAGNON,**  
 464-1000.

**PROP. VENDEUR**



16 - BELOEIL: Thermop., 4 c.a.c., sous-sol fini, lattes, occupation immédiate, électroménagers, 99,000\$. RICHARD GALIBOIS, 464-1000.

**CONDO BELOEIL**



17 - Constr. 92, 3 c.a.c., cuisine érable blanchi, foyer au salon, 1 1/2 s.d.b., terr. privé. DANIEL GAUDETTE, 464-1000.

**SAINTE-HILAIRE**



18 - Condo 1993, 4 1/2 c.a.c., 3e étage, très luxueux, vue sur montagne, foyer au salon, à voir. 79,000\$. RICHARD GALVIN, 464-1000.

**COMMERCIAL**



19 - SAINT-HILAIRE VILLAGE: Duplex sur un terrain de 8,260 p.c., offrant mult. possibilités pour commerce maison. DIANE GRAVEL, 464-1000.

**MAISON MOBILE**



20 - 1er achat, avec terrain, 1978, rénovés: fenêtres, toit, 3 c.a.c., ultra propre, remise, bres 601\$. LINDA HÉLIE, 464-1000.

**PRIX INCROYABLE**



21 - Cott. de rêve, 2+1 c.a.c., cui. pin nouveau, îlot cent., 2 bays-windows, comb. lente s.f.m., 2+1 s.d.b., superbe paysag., thermop. MURRAY KNOX, 464-1000.

**MONT-SAINT-HILAIRE**



22 - Des pièces claires pour un style de vie contemporain. Faut voir, appelez-moi. FRANÇOIS LANDRY, 464-1000.

**FERMETTE**



23 - Erablière 12 arp., terre 20 arp., bung. en pierre, 5 c.a.c. FRANCINE LECOURS, 464-1000.

**IMPECCABLE**



24 - SAINT-HILAIRE: 5 c.a.c., foyer, thermop., pisc. creusée, rén.: fenêtres + toiture + cui. + s.d.b. + s/sol. Terr. 11,000 p.c. YVES MALAKOS, 464-1000.

**EXTRA! EXTRA! EXTRA!**



25 - Fraîchement redécouverte, bureau communiquant avec gar. 14x34, beaucoup d'extra, plus rien à faire, qu'à vous installer! NATHALIE MARTIN, 464-1000.

**PRIX RÉDUIT**



26 - OTTERBURN PARK: Bung. construction supérieure, 3 c.a.c., foyer, thermopompe, secteur paisible. MARCEL MARTINEAU, 464-1000.

**PRIX RÉDUIT**



27 - BELOEIL: Bung. construction 1991, tout brique, foyer, 5 c.a.c., près école et aréna. MARCEL MARTINEAU, 464-1000.

**44,000\$**



28 - BELOEIL: Superbe multi-paliers, 3 c.a.c., planchers bois franc, terr. paysager, haies de cèdres. MARCEL MARTINEAU, 464-1000.

**NOUVEAU PRIX**



29 - OTTERBURN PARK: Bung. 2 c.a.c., idéal pour bricoleur, occupation immédiate. MARCEL MARTINEAU, 464-1000.

**SAINT-MATHIEU-DE-BELOEIL**



30 - SAINT-HILAIRE: s.d.l., 2 c.a.c., garage, s.d.b. moderne, secteur recherché, près des services. À voir! PIERRE MILORD, 464-1000.

**NOUVEAU PRIX**



31 - SAINT-HILAIRE: Cott. tout brique, chauff. HAC, 5 c.a.c., 2 s.d.b., beaucoup de potentiel. PIERRE MILORD, 464-1000.

**79,900\$**



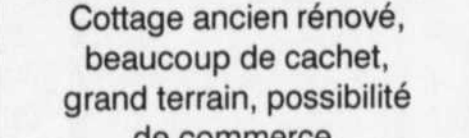
32 - Cott. sur terr. de 9,800 p.c., arbres matures, plafond 10', s.a.m. avec portes jardin, s.d.b. rénovée, 2 c.a.c. Super achat. ANDRÉE NARBONNE, 464-1000.

**BELOEIL TERRAIN CLÔTURÉ**



33 - 3 c.a.c. en haut, 2 s.d.b. complètes, combustion lente, piscine, cuisine rénovées en 1991, armoires en chêne pâle. 99,500\$. JOYCE PADUANO, 464-1000.

**PRIX RÉDUIT POUR VENTE RAPIDE**



Cottage ancien rénové, beaucoup de cachet, grand terrain, possibilité de commerce.  
**ANDRÉE ROULEAU,**  
 464-1000.

**REPRISE DE FINANCE**



34 - 2 c.a.c., sous-sol, vaste terr. 50x136. À qui la chance? Info. **CARMEN RUEL,** 464-1000.

**AIR CLIMATISÉ**



35 - Secteur de choix. À 20 min. de Mt. Calme, services, golf, équitation. Propriété haut de gamme. **MONICK VIAL,** 464-1000.

**NOUVEAU McMASTERVILLE:**



Bung. 3 c.a.c., pisc. creusée, près parc. Impeccable! Vendeurs motivés. **MONICK VIAL,** 464-1000.

**PREMIER DEVANT TOUTE COMPÉTITION**

**CONDOS MONT SAINT-HILAIRE** VUE SUPERBE SUR LA MONTAGNE **Les Jardins Savoy**



**82 900\$**  
ou **67 500\$**  
ou **535\$** /mois tout compris /mois tout compris

ouvert tous les jours de 13h à 16h, vendredi fermé  
bureau 303, Oliva Delage 467-1010

**8%<sup>2</sup> ann**

**BELOEIL** CONDOS **4 1/2 ou 5 1/2**

**55 900\$** taxes incluses  
ou **484\$** /mois 2 ans cabanon inclus




avec Premier toit aucuns frais de condo  
ouvert samedi et dimanche de 13h à 17h  
**816, des Gouverneurs**  
464-2424

**COMPTANT 2 795\$** une réalisation de **PLACIBEL INC.**

**PAR LE PROPRIO**



**BELOEIL:** Maria-Goretti, bungalow tout brique, 45,000\$ de rénovations en 1991, 4 chambres, 2 salles de bains, 2 foyers, planchers de bois franc, 119,000\$  
446-9725 ou 467-7516

**PAR LE PROPRIÉTAIRE**



**SAINT-HILAIRE - OTTERBURN PARK:** Très grand cottage 4 c.a.c., 3 s.d.b., salle d'eau, air clim., s-sol fini avec cuisinette, boisé, environnement superbe. Demande 159,900\$. Occupation immédiate.  
(514) 755-8051 ou (514) 889-2711

**Tousignant Auclair et associés inc.** **Alain Messier** AGENT AFFILIÉ  
467-8777  
Estimation gratuite de la valeur de votre propriété



**Tousignant Auclair et associés inc.** **Ginette Tousignant** AGENT AGRÉE F.R.I.C.M.R.  
467-8777  
Membre de la chambre imm. du grand MTL depuis 1973



**NOUVELLE DÉCORATION**  
1 - BELOEIL: Résidence unique, fenêtre serre, thermop., 3 c.a.c., 2 s.d.b., s/sol fini, construction sup.

**COTTAGE 133,900\$**  
2 - OTTERBURN PARK: Rue Des Cèdres, sur terrain boisé, 3 c.a.c., planchers lattes, foyer, garage et bien plus.

**À 2 PAS DU GOLF**  
3 - SAINT-HILAIRE: Luxueux cottage, 3 c.a.c., planch lattes, abri d'auto, taxes mun. 1,235\$. Vue unique du mt Saint-Hilaire

**SAINT-HILAIRE BOUL. LAURIER**  
Terrain commercial avec services, 12,240 p.c.. À 2 pas de la route 20.

**REVENU SUPPLÉMENTAIRE**  
Mont-Saint-Hilaire: Dans un paysage champêtre, ce cottage offre 12 pièces, garage, piscine creusée, etc... Le sous-sol peut loger vos parents. À prox. de l'école l'Aquarelle. 03-1-404



**Tousignant Auclair et associés inc.** **Lyse Coutu** AGENT AFFILIÉ  
464-9054 - 467-8777  
209 boul. Laurier, Beloeil



**79,500\$**  
1 - OTTERBURN: Cuisine mélamine, fenêtres neuves, sous-sol fini, terrain privé, piscine, urgent.

**88,900\$ RÉDUIT**  
2 - SAINT-HILAIRE: Construction 93, cott. en rangée, unité de coin, impeccable.

**139,900\$**  
3 - SAINT-HILAIRE: Cott. 91, chauffage air chaud, secteur prestigieux.

**VENDU**  
4 - VENDUE: 561 CHAPLEAU, SAINT-HILAIRE.

**VENDU**  
5 - VENDUE: 108 JOFFRE, McMASTERVILLE

**VENDU**  
6 - VENDUE: 1053 FAESLER, BELOEIL

**VOTRE PARTENAIRE D'ICI**  
MLS  
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

**IRÈNE GADBOIS**  
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ  
467-4443

**VISITE LIBRE**  
1 - MONT-SAINT-HILAIRE: 467 Dudanube, dimanche 2 avril de 14h à 16h.

**VENDU**  
2 - SAINTE-MADELEINE: 4 c.a.c. à l'étage, foyer, garage, solarium, taxes basses, adossé à un boisé.

**VENDU**  
3 - BELOEIL: 31, Champagne, 4 c.a.c., 2 s.d.b., garage.

**VENDU**  
4 - BELOEIL: 773 Borduas, vendu en 3 semaines.

**ST-JEAN-BAPTISTE**  
Terrain de 40,861 p.c., prêt à construire. Service de la ville sur place. Zonage résidentiel. Informez-vous.

**JOHANNE TESSIER**  
AGENT IMMOBILIER AFFILIÉ  
922-9213

**YOLANDE DUBOIS**  
AGENT IMMOBILIER AFFILIÉ  
464-6725

**VISITE LIBRE**  
SAINT-DENIS SUR RICHELIEU: 120, St-Germain, dimanche le 2 avril de 14h à 16h, 94,900\$.

**BELOEIL**  
1 - SUPER SUPER, pisc. cr., pavé uni, 3 c.a.c., pas voisin arrière, foyer, à voir.

**NOUVEAU SUR LE MARCHÉ**  
1 - MONT-SAINT-HILAIRE: Québécoise 9 pces, 2 s.d.b., pisc., terrain très privé, sous-sol loué 495\$/m., près de tout.

**PRÈS DE TOUT!**  
2 - SAINT-HILAIRE: 93,500\$ de pierres + briques, 3 c.a.c., 2 s.d.b., planç. en bois, taxes basses. Grand terr. paysager.

**104,500\$**  
2 - SAINT-AMABLE: 3 c.a.c., comb. lente, pisc., pavé uni, 16,150 p.c. clôturé, impeccable.

**COMMERCIAL**  
3 - STE-MADELEINE: 159,000\$, terrain sur la 116, intéressant pour station service, dépanneur, etc.

**MONT ST-HILAIRE**  
3 - 135,000\$, canadienne 2 lucarnes, 3 c.a.c., sam., garage, impeccable! Terrain très privé, pisc.

**VISITE LIBRE**  
4 - OTTERBURN PARK: 414 Connaught, impeccable! 6 pces, comb. lente, s-s. semi-fini. Grand terrain paysager.

**Tousignant Auclair et associés inc.** **BRUNO CHOLETTE** AGENT AFFILIÉ  
467-8777

**À VENDRE PAR LE PROPRIÉTAIRE**  
Ces derniers mois, vous avez mis votre propriété en vente avec une affiche privé! Je vous propose une rencontre sans obligation de votre part afin d'évaluer la teneur de votre projet! Prix - État de la propriété - La valeur marchande - Info. marché actuel. Placez votre actif dans une position de vente active.

**SAINT-BRUNO**  
Cottage ancestrale de pierre, 15,000 p.c. au pied de la montagne.

**BELOEIL**  
Maison pierre, 3 étages, bord Richelieu, classée hironique.

**SAINT-MADELEINE**  
3 c.a.c., belle d'autrefois, 20,000 p.c., garage, poulailler, taxes moins 500\$/an. 79,900\$.

**SAINT-PIE**  
Ancestral, bord de l'eau, sur 20,000 p.c. Hangar, atelier rénovation.

**SAINT-MATHIEU-BELOEIL**  
Fermette sur 45,000 p.c. Ancestral, bâtiments, taxes 1,000\$.

**FINANCEMENT**  
Si vous avez de la difficulté à faire votre statut social, vos dernières années financières ou même de déboursier un comptant, je travaille avec un financier qui pourrait solutionner votre problème.  
**Ne remettez plus votre projet encore à l'an prochain.**

**HYPOTHÈQUES CONVERTIBLES**  
8,70% - 6 mois  
9,00% - 1 an  
9,25% - 3 ans  
9,50% - 5 ans  
- Aucun frais évaluation  
- Taux garanti/juliet

Une compagnie d'ici au service des gens d'ici  
**"NOUS OUVRONS DES PORTES"**



**MLS**

courtier immobilier agréé

**467-8777**



**VISITES LIBRES**



Ce dimanche 2 avril 95 de 14h à 16h



GILBERTE MONGEAU



DENISE BLAIS



DONALD AUCLAIR



ANDREE BASTIEN



MICHELINE LACAILLE



RICHARD BASTIEN



ANTOINE BLANCHETTE



FERNAND BERGERON



BRUNO CHOLETTE



ARMAND LANDRY



JOHNNY PIACENTE



ALAIN MESSIER



JULIEN LESSARD



NORMAND BRODEUR



COLETTE CORMEAU  
Directrice



GILLETTE TOUSIGNANT  
FRI



THÉRÈSE VERSAILLES



CHRISTINE DEEKS



LYSE COUTU



NICOLE DESROCHERS



PATRICIA GAULIN



RÉJEAN CORMIER



MICHELINE DE GRACE



ROGER BRODEUR



489 DU HAVRE

1 - SAINT-HILAIRE: 489 Du Havre, 159,500\$. NICOLE DESROCHERS, 467-8777.



422 PRINCE ALBERT

2 - OTTERBURN PARK: 422 Prince Albert. JOHNNY PIACENTE, 467-8777.



1412 DES BRISES

3 - BELOEIL: 1412 Des Brises, 124,900\$. MICHELINE LACAILLE, 467-8777.



691 CARILLON

4 - BELOEIL: 691 Carillon, 119,000\$. ANDRÉE BASTIEN, 467-8777.



1466 ALEXIS MÉZIÈRES

5 - BELOEIL: 1466 Alexis Mézières, 189,000\$. ROGER BRODEUR, 467-8777.



228 PRINCE EDWARD

6 - OTTERBURN PARK: 228 Prince Edward, 84,500\$. NORMAND BRODEUR, 467-8777.



1478 DENIS

7 - CHAMBLY: 1478 Denis, ANTOINE BLANCHETTE, 467-8777.



479 DU LOUVRE

8 - SAINT-HILAIRE: 479 Du Louvre, GILBERTE MONGEAU, 467-8777.



413 PRINCE ALBERT

9 - OTTERBURN PARK: 413 Prince Albert, RICHARD BASTIEN, 467-8777.



360 TOULOUSE

10 - OTTERBURN PARK: 360 Toulouse, 89,900\$. JULIEN LESSARD, 467-8777.



1600 RICHELIEU

11 - BELOEIL: 1600 Richelieu, PATRICIA GAULIN, 467-8777.



390 CH. DES PATRIOTES

12 - SAINT-HILAIRE: 390 ch. des Patriotes, MICHELINE DE GRACE, 467-8777.



856 BOISBRILLANT

13 - McMASTERVILLE: 856 Boisbrillant, 129,500\$. ALAIN MESSIER, 467-8777.



NOUVEAU  
49 CHARLEVOIX

14 - SAINT-HILAIRE: 49 Charlevoix, BRUNO CHOLETTE, 467-8777.



223 BELAINSKY

15 - SAINT-BASILE-LE-GRAND: 223 Belainsky, LYSE COUTU, 467-8777.

**ADOSSÉ À UN PARC**



16 - OTTERBURN PARK: Vaste papiers multiples avec garage construit en 1980. Transfert! GINETTE TOUSIGNANT, FRI, 467-8777.

**RÉNOVÉE**



17 - BELOEIL: Soyez les propriétaires de demain avec cette maison idéale pour petit budget, 4 c.a.c., foyer, sous-sol fini. GINETTE TOUSIGNANT, FRI, 467-8777.

**NOUVEAU - FOYER**



18 - OTTERBURN PARK: Prix réduit 119,000\$. Grand split, garage, foyer, thermopompe, superbe terrain 13,116 p.c. CHRISTINE DEEKS, 467-8777.

**NOUVEAU - FOYER**



19 - OTTERBURN PARK: Superbe bungalow, entrée split, 5 c.a.c., planchers, parqueterie, foyer, clôturé. CHRISTINE DEEKS, 467-8777.

**BELOEIL**



20 - Bungalow impeccable! Piscine creusée, salle familiale, bien situé, près du centre d'achats. DONALD AUCLAIR, 467-8777.

**SAINT-JEAN-BAPTISTE**



22-23 - Campagne, grand bungalow, taxes basses, garage, beaucoup d'extra, sous-sol fini. Faut voir! FERNAND BERGERON, 467-8777.

**McMASTERVILLE**



24 - Beaucoup d'extra, c.c.p. avec spa, absolument impeccable. Taxes basses. À voir! ARMAND LANDRY ET JOHNNY PIACENTE, 467-8777.



25 - BELOEIL: Magnifique cottage de grand prestige, idéal bureau de professionnel. ARMAND LANDRY ET JOHNNY PIACENTE, 467-8777.

**LA POMMERAIE**



26 - Bungalow surélevé, foyer, garage, s/sol fini, cabanon, 8,700 p.c. idéal pour jeune famille. BRUNO CHOLETTE, 467-8777.

**5 C.A.C.**



27 - OTTERBURN PARK: Jolie québécoise, foyer, s/sol fini, grand terrain, piscine, cabanon. Faut voir! ALAIN MESSIER, 467-8777.

**BELOEIL**



28 - Magnifique split, 4 c.a.c., grand terrain de 8,215 p.c., près services et écoles, avec piscine hors terre. À voir! JULIEN LESSARD, 467-8777.

**NOUVEAU**



29 - Totalement restauré au coeur de la campagne sur + de 18,000 p.c. Un joyau d'hier avec confort d'aujourd'hui. MICHELINE LACAILLE, 467-8777.

**SAINT-HILAIRE**



30 - En plein centre de la ville, pratique pour toute la famille, split, grand terrain, piscine, foyer, climatisation. RICHARD BASTIEN, 467-8777.

**89,500\$**



31 - SAINT-HILAIRE: Cottage situé au coeur de Saint-Hilaire, bord de l'eau, vue magnifique! NICOLE DESROCHERS, 467-8777.

**COMMERCE**

Épicerie avec bureau de poste et loto. En plus un comptoir de viandes, de pâtisseries et encore d'autres possibilités. C'est à voir, les revenus sont intéressants. Très grand logement au dessus commerce entièrement renové. Idéal pour famille qui veut générer son entreprise. pour info: DENISE BLAIS, 467-8777.



33 - SAINT-BASILE: Cott. renové, terrain 26,000 p.c., garage 40x28 électrifié, isolé, hauteur 10' cl. Faites une offre! RÉJEAN CORMIER, 467-8777.



34 - 288 Du Parc, vendue 190,000\$ en 1990, réduit à 149,900\$. Cuisine et 2 s.d.b. renouvelées, 2 foyers, garage, près de transports, marché. Aubaine! THÉRÈSE VERSAILLES, 467-8777, 446-6662.

**209, BOUL. LAURIER, BELOEIL**

NE

CHERCHEZ

PLUS

SUIVEZ

LE

# GUIDE

de L'Œil

**A**

**ACUPUNCTURE ET MASSOTHÉRAPIE**  
**Marie Cardinal,**  
 acupuncteur certifiée  
 714, Bernard-Pilon, Beloeil 446-4641

**AMEUBLEMENT DE BUREAU**  
**Librairie, Papeterie Jetté**  
 72, boul. Laurier Beloeil 467-8981

**C**

**CORDONNERIE ET NETTOYEUR**  
**Cordonnerie et nettoyeur Comneuf**  
 Altérations de vêtements:  
 cuir et suède - clés  
 Mail Montenach, Beloeil 464-3164

**CENTRE D'ACHATS**  
**Galerias St-Hyacinthe**  
 3 200 boul. Laframboise, St-Hyacinthe  
 autoroute 20, sortie 130 773-8282

**CHAUSSURE**  
**Chaussure en Liberté**  
 228, boul. Laurier, Beloeil 446-4175

**CINÉMA**  
**Cinéma Le Paris**  
 2340, rue St-Joseph  
 St-Hyacinthe 584-3877

**COLLÈGES**  
**Collège St-Maurice**  
 École d'éducation internationale  
 630, rue Girouard ouest  
 St-Hyacinthe 773-7478

**Cégep de Saint-Hyacinthe**  
**SYNOR** Centre de services aux entreprises  
 3000, rue Boullé  
 Saint-Hyacinthe 875-4445

**COUVRE PLANCHERS**  
**Couvre Planchers Beloeil Expansol**  
 295, boul. Cartier, Beloeil 467-5249

**D**

**Décor Saint-Hilaire**  
 335, boul. Laurier  
 Mont-Saint-Hilaire 464-2141

**E**

**ÉLECTROMÉNAGER**  
**Claude Tessier, service**  
 Réparation L/S, L/V etc... 464-2958

**Stereo Plus**  
 529, boul. Laurier, Beloeil  
 (face au Mail Montenach) 464-8699

**FRUITS ET LÉGUMES**  
**Les Arpents Verts fruits-légumes**  
 245, Duvernay, Beloeil 467-2140  
 100, Laurier, McMasterville 467-3158

**G**

**GARAGE**  
**Baril, Lincoln, Mercury Inc.**  
 Département de service  
 331, boul. Laurier,  
 St-Hyacinthe 446-6066

**Normand et Normand Sunoco**  
 970, rue Bernard-Pilon  
 McMasterville 467-0350

**Centre Shell St-Basile**  
 235, boul. Laurier 441-6322  
 Saint-Basile-Le-Grand 441-6411

**Hubert Normand Ultramar**  
 624, boul. Laurier, Beloeil 467-9351

**Garage François Blanchard**  
 Spécialiste-voiture japonaise  
 63, Bernard-Pilon, Beloeil 446-8821

## URGENCES

### POLICE

Beloeil et McMasterville 467-0222  
 Mont-Saint-Hilaire 467-3371  
 Otterburn Park 467-9955  
 Saint-Basile-le-Grand 653-2722  
**SURETÉ DU QUÉBEC**  
 Partout qu  
 Québec 1-800-461-2131

### POMPIERS

Beloeil 467-0222  
 McMasterville 467-3202  
 Mont-Saint-Hilaire 467-3371  
 Otterburn Park 467-9955  
 Saint-Antoine-sur-Richelieu 787-3841  
 Saint-Basile-le-Grand 653-2722  
 Saint-Charles-sur-Richelieu 733-2323  
 Saint-Jean-Baptiste 467-5466  
 Sainte-Madeleine 778-2222  
 Saint-Marc 733-1233

**I**

**IMMEUBLES**  
**Trans-Action Multi-Services inc.,**  
 courtier immobilier agréé  
 Aurèle Beauregard,  
 agent immobilier affilié  
 1900, rue Des Cascades Ouest,  
 St-Hyacinthe Bur.: 773-8424  
 Rés.: 773-2799

**L**

**LAVE-AUTO**  
**Garage Esso Luc Guillot et Fils**  
 6, rue Richelieu, Beloeil 464-4178

**LOCATION**  
**Location D'outils Beloeil**  
 189, boul. Cartier, Beloeil 464-2399

**Location D'outils Gant Blanc (Loutec)**  
 433, boul. Laurier  
 Mont-Saint-Hilaire 464-6211

**Location D'outils Gant Blanc (Loutec)**  
 173, boul. Laurier  
 Saint-Basile-Le-Grand 441-4277

**M**

**MERCERIE**  
**L'Élégance pour lui**  
 370, boul. Laurier suite 100  
 Au Promenade de Savoy  
 Mont-Saint-Hilaire 467-1857

**MEUBLES**  
**Meubles Laurier Design**  
 191, boul. Laurier  
 McMasterville 446-8964

**N**

**NETTOYAGE DE TAPIS - TEINTURIER**  
**Agence Jacques Parent**  
 122, Leclerc, Beloeil 467-5824  
 Cell. 944-6351

**P**

**PÂTISSERIE**  
**Pâtisserie Max**  
 348, boul. Laurier, Beloeil 467-7542

**PORTES PRÉMONTÉES**  
**Les Boiseries M.G.**  
 portes, moulures, escaliers  
 15, rue St-Joseph  
 Ste-Madeleine 795-6970

**QUINCAILLERIE**  
**Luc Arpin Rona / Bout - ambiance**  
 Sico - Crown Diamond  
 280, Laurier, St-Hilaire 464-5117

**R**

**REMORQUAGE**  
**Hubert Normand Ultramar**  
 624, boul. Laurier, Beloeil 467-9351

**S**

**SOUFFLEUSE**  
**Machineries Y. Cadotte**  
 Abris d'autos, vente - pièces, service  
 2770, boul. Laurier, Sainte-Rosalie,  
 autoroute 20, sortie 138 773-5631

**SPORTS**  
**André Lalonde Sports**  
 Les Galeries de Saint-Hyacinthe  
 3200, boul. Laframboise  
 autor. 20, sortie 130, St-Hyacinthe 774-1104

**Le Bazar Sportif**  
 Place Beloeil  
 292, boul. Laurier, Beloeil 446-9676

**V**

**VIDÉO**  
**Le Club vidéo Mont-Saint-Hilaire**  
 349, boul. Raymond Dupuis  
 Saint-Hilaire 464-1367

**Les Productions Vidéo Vision**  
 Mariages / Baptêmes / Spectacles  
 Profil d'entreprise  
 Service professionnel 464-7568  
 cell. 592-5847